

MESSIER EN LIBERTÉ / Page D10

Arts et spectacles



Un gars, une fille
Un tournant pour qui? / Page D3

Afghanistan
Vers un gouvernement de transition / Page D11



Anne Sylvestre a encore tant à dire

Steve Bergeron
MONTREAL

Une sorcière comme les autres).

Les mots de l'eau

On l'appelait la Brassens en jupon. Mais voilà qu'Anne Sylvestre revient chez nous un peu comme ces vieilles louves dont elle parle dans une de ses nouvelles chansons: avec le regard sérieux de celle qui a jaugé les années un instant... Mais seulement un instant. Car soyez sûrs d'une chose: elle n'a pas terminé.

«Je n'ai pas le temps de penser à faire des bilans. J'ai encore beaucoup de choses à dire. De toute façon, je ne sais rien faire d'autre. Si j'avais une devise, ce serait: 'Toujours en avant.' J'ai encore le désir de chanter. Quant à l'énergie, j'essaie de la préserver.»

Elle en a fait du chemin, Madame Sylvestre. Elle vient de franchir le cap des 44 ans de carrière. Il est loin, ce novembre 1957 où elle donnait son premier spectacle au cabaret La Colombe, à Paris. L'appel des mots ne s'est jamais tu depuis.

«Dès l'âge de 10 ans, je savais que j'écrirais. J'étais très bonne en lettres. Ce goût d'écrire s'est cristallisé quand on m'a mis une guitare dans les mains. Mes parents m'ont toujours soutenu dans cette voie, même s'il y avait peu de femme qui écrivaient et composaient leurs chansons à l'époque.»

On connaît le reste. La rencontre avec les grands de la chanson française, et surtout avec notre Pauline Julien à nous, celle qui fit connaître la Sylvestre au Québec, en l'invitant ici et en interprétant ses chansons (dont la célèbre

À ce jour, Anne Sylvestre a enregistré quelque 30 albums. Elle se produit elle-même depuis trois décennies. Le dernier disque, *Partage des eaux*, n'a pas fait exception. La coquine! C'est dans son appartement de Montréal, août 2000, qu'elle s'est terrée pour créer les 12 chansons de son nouvel opus.

«Je ne suis pas capable d'écrire quand j'ai autre chose à faire. Je me réserve des périodes d'écriture très intenses, où je fonce, à l'abri des interruptions.»

De là à parler de réclusion, il y a une marge. Même si sa chère Pauline n'est plus, Anne Sylvestre a toujours une foule d'amis au Québec, qu'elle visite chaque année. Une d'entre elles, Hélène Pedneault, lui a d'ailleurs inspiré la chanson *Le lac Saint-Sébastien*. Un lac bien de chez nous, près de Saint-Zénon, dans les Laurentides.

L'eau est d'ailleurs le thème dans lequel baigne *Partage des eaux*, une expression qui faisait rêver Anne Sylvestre depuis longtemps. «On la voit sur l'autoroute du Sud, quand on est à égalité de distance entre l'Atlantique et la Méditerranée. J'ai décidé d'écrire les eaux.»

C'est souvent comme ça, avec Anne Sylvestre: les mots déclenchent les idées. «Je ne suis pas une cérébrale. Les mots font naître les images concrètes. C'est par la suite que je m'aperçois de quoi ils parlent.»

Cent fois sur le métier, la chanteuse remet ses paroles. «Comme c'est du travail!» soupire-t-elle, en hochant la tête. «Il y a longtemps que les mots ne coulent plus comme un torrent. C'était le cas au début. Le défi, aujourd'hui, c'est justement que la chanson ait l'air de couler toute seule, qu'on ne sente pas le travail. J'ai aussi le souci de ne pas me redire.»

Joyaux de métaphores

Cette discipline a donné de petits joyaux de métaphores. Anne Sylvestre taille toujours ses textes au ciseau, telle une orfèvre des mots.

Lorsque j'ai glissé de ma mère après qu'elle eut perdu les eaux, entre un fleuve et une rivière [son Lyon natal, entre le Rhône et la Saône], on posa mon premier berceau, dit-elle dans *Pour aller retrouver ma source*.

On ne sait pas, sur son îlot, qu'on sera jeté par le flot, bonheur qui, d'un coup de ciseau, s'achève, renchérit-elle dans la chanson-titre.

Nostalgie? Anne Sylvestre ne se casse pas la tête pour savoir. Les sentiments, elle les vit et les constate. Quand on lui demande pourquoi ce désir de parler de ses sources, elle répond simplement par la première phrase du disque: *Plus on approche de l'estuaire, plus on se souvient du ruisseau*.

La vieille louve a 67 ans, est grand-mère de jeunes adultes, sa voix chancelle un peu mais sa passion de chanter, elle, est intacte.

Voir ANNE SYLVESTRE en page D2



Photo La Presse
La chanteuse Anne Sylvestre rend visite à Sherbrooke ce soir au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke. Spectacle coup de coeur cette année auprès des diffuseurs, *Partage des eaux* offre une chanteuse qui continue d'assouvir sa passion d'écrire, jette de nouveaux regards sur le monde, tout en chantant quelques souvenirs à son cher public qui lui donne tant le goût de continuer. En première partie, Emma la clown, protégée d'Anne Sylvestre.

Campagne pour la paix
Qui dit PAIX dit JUSTICE, dit PARTAGE.



DÈS LE 17 NOVEMBRE
Procurez-vous un lampion offert à 5\$ ou faites parvenir votre don à :
CARITAS, 636, rue du Québec, Sherbrooke (Québec) J1H 3M2, Tél. : (819) 566-6345



Jacques Jubinville
Porte-parole
Directeur régional
MAPAQ-Estrie




Ivan Beaulieu
Président du comité organisateur




CARITAS
Compassion - Action - Entraide

Cette annonce est publiée grâce à



LA MECHE VERTE
1707, rue Belvédère Sud
Sherbrooke (Québec) J1H 4E4
Tél. : (819) 563-5956



Centre d'optométrie de l'Estrie
Promenades King
2283, rue King Ouest, Sherbrooke
Québec J1J 2G2

(819) 564-2255
Télex : (819) 346-8481

Boni +1%
la première année pour les nouveaux fonds REER

LES OBLIGATIONS A TAUX PROGRESSIF PLACEMENTS QUÉBEC

Qui sème des **Obligations à taux progressif Placements Québec** récolte...

La flexibilité : remboursables chaque année à leur date anniversaire sans pénalité.
La progressivité : taux avantageux fixés pour 10 ans.
La tranquillité : garanties sans limites par le gouvernement du Québec.

Ceci est le fruit de vos investissements.



Année	Taux annuels (%)
1	3,00*
2	2,50
3	4,00
4	4,50
5	5,00
6	5,50
7	6,25
8	6,75
9	7,25
10	8,00

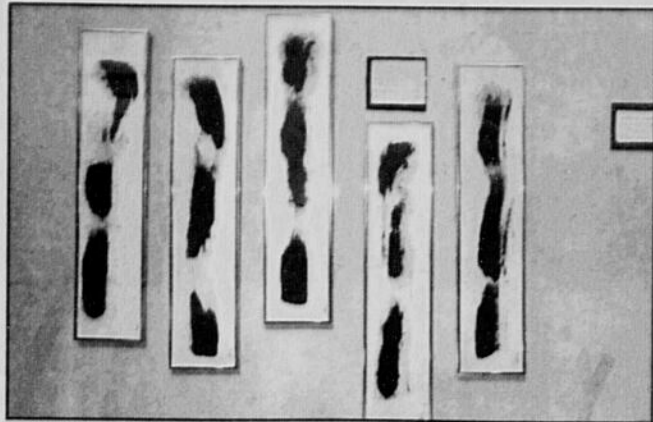
* Taux incluant le boni de 1 % la première année pour les nouveaux fonds REER.

Placements Québec
NOTRE INTÉRÊT À TOUS

1 800 463-5229 Région de Québec, 521-5229. Du lundi au vendredi, de 8 h à 20 h et les samedis de novembre, de 10 h à 16 h.
www.placementsqc.gouv.qc.ca

Economie de couleurs et de formes

Gilles Dallaire
MAGOG



La Tribune, Gilles Dallaire
Le dépouillement est l'équivalent d'une signature pour l'artiste Jocelyn D'Amours qui expose présentement ses toiles à la Galerie Martine Archambault dans le centre-ville de Magog.

D'un tableau peint avec une économie de détails qui confine à l'avarice, les profanes disent qu'il est sobre.

De l'artiste qui l'a peint, les connaisseurs, eux, disent que c'est un peintre minimaliste.

Là où les profanes et les connaisseurs se rejoignent, c'est dans le jugement qu'ils portent sur la caractéristique dominante du tableau: le dépouillement.

Le dépouillement, c'est pour le peintre autodidacte Jocelyn D'Amours l'équivalent d'une signature. Il ne signifierait pas tableaux que ceux qui en ont vu un les reconnaîtraient quand même presque au premier coup d'oeil.

De la couleur? Très peu, tout juste ce qu'il faut pour que la toile ne soit pas confondue avec une page blanche. Des formes? Très peu aussi, seulement quelques traits noirs et quelques lignes courbes.

C'est pourtant assez pour que les gens qui voient les tableaux qu'il expose présentement à la Galerie Martine Archambault dans le centre-ville de Magog n'aient aucun doute: ces tableaux, ce sont des bols de fruits qu'ils représentent, des bols de fruits comme il y en a chez eux dans la salle à manger.

Dépouillement semblable, plus grand même, que celui des tableaux où il met en scène des personnages qui sont en fait des silhouettes. Le fond est blanc, les personnages, suggérés par de petites lignes noires verticales, parfois seuls, parfois en groupe, donnent l'impression d'être en mouvement.

Originaire de Magog, Jocelyn D'Amours qui est informaticien de métier s'est mis à la peinture il y a seulement six ans. Dès le début, il a refusé de suivre les courants artistiques dominant et il refuse toujours de les suivre.

«C'est ma vision des personnes des choses et des êtres que je transpose sur la toile, pas celle qui fait recette aujourd'hui et qui sera rejetée demain. Il me faut sûrement plus de temps qu'à d'autres pour faire connaître et aimer ce que je fais mais ça ne me fait rien: je tiens à rester moi-même plus qu'à tout: je veux aussi continuer à me reconnaître dans mes tableaux», explique-t-il.

Sa perception de la création artistique n'a pas trop servi Jocelyn D'Amours depuis deux ans qu'il expose en galerie: en plus d'être exposés à la Galerie Martine Archambault, ses tableaux le sont en permanence dans deux autres galeries, l'une à Montréal et l'autre à Baie-Saint-Paul.

«Monstres et cie» poursuit ses ravages

Associated Press
LOS ANGELES

«Monstres et Cie» («Monsters Inc.») continue son succès monstrueux dans les salles de cinéma nord-américaines.

Pour le deuxième week-end consécutif, le nouveau dessin animé des studios Disney et Pixar (créateurs de «Mille et une pattes» et «Toy Story») a tout écrasé sur son passage et pris largement la tête du box-office, avec 46,2 millions \$ US de recettes estimées en trois jours (vendredi/dimanche), soit 123 millions \$ depuis sa sortie.

Le film a franchi la barre des 100 millions \$ samedi, neuf jours après sa sortie, établissant un nouveau record pour un dessin animé: «Toy Story 2», en 1999, avait mis onze jours pour franchir la barre.

Lors de sa sortie le week-end précédent, «Monstres et Cie» avait déjà battu le record de sortie pour un dessin animé (ancien record: «Toy Story 2») et avait réalisé le sixième meilleur score de sortie de tous les temps, tous films confondus.

L'action du film se situe dans une fabrique de gentils monstres qui collectent les cris et peurs des enfants. Billy Crystal fait la voix de Mike Wazowski, un monstre avec un seul oeil central.

Derrière, le film «Shallow Hal» s'est bien comporté pour sa sortie en prenant la deuxième place du box-office, avec 23,3 millions \$. Le film, réalisé par les frères Peter et Bob Farrelly («Dumb and Dumber», «Mary a un je ne sais quoi»), raconte l'histoire d'un séducteur (Jack Black) qui, sous hypnose, tombe amoureux d'une femme obèse (interprétée par Gwyneth Paltrow, rôle de composition).

Autre sortie de la semaine, «Heist», avec Gene Hackman en chef d'un gang de voleurs d'or, a pris la cinquième place du week-end avec 8 millions \$ de recettes estimées.

Ces bons chiffres de fréquentation laissent présager de nouveaux records de recettes pour Hollywood, car d'autres grosses productions restent à venir. Vendredi notamment, ce sera la sortie très attendue de «Harry Potter à l'école des sorciers».

Voici les recettes estimées de ce week-end de trois jours (vendredi/dimanche) dans les salles nord-américaines, selon la firme Exhibitor Relations Co.:

1. «Monstres et Cie» (Monsters, Inc.), 46,2 millions \$ US.
2. «Shallow Hal», 23,3 millions.
3. «The One», 9,1 millions.
4. «Domestic Disturbance», 8,5 millions.
5. «Heist», 8,0 millions.
6. «K-Pax», 6,2 millions.
7. «Thirteen Ghosts», 4,2 millions.
8. «Life as a House», 3,7 millions.
9. «Riding in Cars with Boys», 2,1 millions.
10. «Training Day», 1,9 million.

La Corporation des métiers d'art du Québec en Estrie présente la 12^e édition du

Salon des métiers d'art de l'Estrie

Dans une atmosphère de Noël
Salon regroupant près d'une cinquantaine d'artistes et d'artisans

14 au 18 novembre 2001
Centre culturel de l'Université de Sherbrooke

Mercredi	19 h à 22 h
Judi	12 h à 22 h
Vendredi	12 h à 22 h
Samedi	10 h à 23 h
Dimanche	10 h à 17 h

Entrée 2\$
Gratuit pour les moins de 16 ans

Stationnement gratuit

Informations: Corporation des métiers d'art du Québec en Estrie au (819) 823-0221
www.metiersdarterie.com

ANNE SYLVESTRE

Suite de la page D1

ANNE SYLVESTRE D1

Et aucunement décalée. Écoutez-la chanter Internet dans *Que les lettres d'amour: Je sais qu'il y a des pratiques, quasi magiques, pour communiquer. Et ça cliquette et ça clignote, et ça pianote: c'est pas compliqué.*

Anne Sylvestre continue de nous parler du respect des différences (*Les dames de mon quartier*), dénonce l'hypocrisie (*Ça n'se voit pas du tout*), professe ses valeurs écologiques (*Le lac Saint-Sébastien*), chuchote l'amour des aînés (*Petit ve-lours*), ridiculise tout ce qu'on reproche à la gent féminine (*Les hormones Simone*).

À travers tout ça, elle trouve encore le temps d'écrire pour les enfants ses fameuses *Fabulettes*, si populaires en France que deux générations ont grandi avec elles. «C'est devenu presque une nécessité pour moi. C'est ma façon de lutter contre la bêtise.»

Échos

Exposition de la Guilde des artistes

DRUMMONDVILLE (EL) - Les foyers du Centre culturel de Drummondville accueillent la biennale de la Guilde des artistes de la région de Drummondville (GARD) jusqu'au 9 décembre.

Cette exposition se déroule sous le thème des quatre éléments, soit l'eau, le feu, l'air et la terre. Au total, 23 artistes ont réuni une ou deux pièces et ce de différents médiums. Malgré la diversité, une tendance figurative semble se dessiner tout en couleur autant du côté traditionnel qu'expressionniste.

La GARD est une association d'artistes en arts visuels qui existe depuis 1977 afin de stimuler la créativité de ses membres par des activités et de les faire connaître au public par des expositions régionales, provinciales ou internationales.

L'exposition est accessible de 13h30 à 17h et l'entrée y est libre.

Aquarelle et peinture chinoise

La Bibliothèque du Collège du Sacré-coeur propose jusqu'au 14 décembre une exposition des toiles de Josée d'Etcheverry à l'aquarelle et à la peinture chinoise.

Originaire de Sherbrooke, l'artiste s'initie à la peinture vers l'âge de 8 ans. Après avoir fait une licence en philosophie à l'Université de Sherbrooke, elle s'installe aux États-Unis où elle reprendra ses pincesaux et s'adonnera à l'aquarelle.

Elle entreprend des études en arts visuels à SUNY Purchase dont elle obtiendra un «Bachelor of fine arts» en 1986.

De retour au Québec depuis quelques années, Mme d'Etcheverry continue de se perfectionner sous la direction de grands maîtres. L'exposition qu'elle présente à la bibliothèque du Collège du Sacré-Coeur est sa toute première exposition solo et celle-ci est accessible aux heures d'ouvertures de la bibliothèque soit de 8h30 à 16h30.

LA MAISON DU CINÉMA

10 SALLES, Écrans COURBES, Son NUMÉRIQUE

UN CRABE DANS LA TÊTE (v. o. française) (G) DAVID LA HAYE
1h05 - 3h30 - 7h05 - 9h25

HAL, LE SUPERFICIEL (G) GWYNETH PALTROW
1h05 - 3h30 - 7h05 - 9h25

LE VOL (13+) GENE HACKMAN / DANNY DE VITO
1h10 - 3h35 - 7h10 - 9h30

MONSTRES INC. (VF) (G) DES STUDIOS DISNEY
1h20 - 3h20 - 7h00 - 9h15

VIDOCQ (v. o. fran.) (13+) GÉRARD DEPARDIEU
1h10 - 3h20 - 7h10 - 9h20

13 FANTÔMES (VF) (13+) SHANNON ELIZABETH
1h15 - 3h25 - 7h15 - 9h20

K-PAX (VF) (G) KEVIN SPACEY / J. BRIDGES
1h00 - 3h35 - 7h00 - 9h30

LE TUNNEL (v. o. allemande - sous-titré français) (13+)
12h55 - 4h00 - 7h30

LE FABULEUX DESTIN D'AMÉLIE POULIN (G) A. TAUTOU
1h00 - 3h40 - 7h00 - 9h30

SORTI DE L'ENFER (13+) JOHNNY DEPP
12h55 - 3h25 - 6h55 - 9h25

63, KING OUEST, 566-8782

Cinéma 9

4204, boul. Bertrand-Fabi
821-9999

SEMAINE DU 9 AU 15 NOVEMBRE

L'HOMME QUI VIENT DE LOIN (G) Vend. au dim.: 12h35, 15h35, 18h35, 21h25 Lundi au jeu.: 13h35, 18h35, 21h25	LE VOL (13 ans) Vend. au dim.: 12h40, 15h40, 18h40, 21h40 Lundi au jeu.: 13h40, 18h40, 21h40	LE FABULEUX DESTIN D'AMÉLIE POULAIN (G) Déconseillé aux jeunes enfants Vend. au dim.: 12h40, 15h40, 18h40, 21h20 Lundi au jeu.: 13h40, 18h40, 21h20	HAL, LE SUPERFICIEL (G) Vend. au dim.: 12h55, 15h55, 18h55, 21h30 Lundi au jeu.: 13h55, 18h55, 21h30	MON VAILLANT PRIMATE 2 (G) Vend. au dimanche: 13h05, 16h05	MONSTRES, INC (G) Vend. au dim.: 12h30, 15h, 17h15, 19h20, 21h20 Lundi au jeu.: 13h45, 19h20, 21h20
LE SEUL (13 ans) Vend. au dim.: 12h50, 15h50, 18h50, 21h35 Lundi au jeu.: 13h50, 18h50, 21h35	13 FANTÔMES (13 ans + V) Vend. au dim.: 13h55, 21h35 Lundi au jeu.: 13h55, 18h55, 21h35	DRAME FAMILIAL (13 ans + V) Vend. au dim.: 13h, 19h, 21h25 Lundi au jeu.: 14h, 19h, 21h25			

ÉCRANS COURBES SON NUMÉRIQUE 9 SALLES www.actionfilm.ca/cinema9

MOLSON DRY
GALA DE L'ADISQ 2001
RÉVÉLATION DE L'ANNÉE

GABRIELLE DESTROISMAISONS
le vendredi 23 novembre
au Théâtre Granada
20h00

PRODUCTIONS PALAIS

OKOUMÉ
LE SAMEDI 1^{ER} DÉCEMBRE, 20H30
AU THÉÂTRE GRANADA 53 WELLINGTON NORD

au Café du Palais
mercredi 14 nov 22h00

CE SOIR
THE PLANET SMASHERS
100% SKA!

AU CAFE DU PALAIS
RUNAWAY BON JOVI
TRIBUTE - HOMMAGE
mercredi 21 nov 22h

AU CAFE DU PALAIS
20 NOV • SUNSET, STRING PUPPET, CAPITAINE RÉVOLTE
28 NOV • WILD T (HOMMAGE À JIMI HENDRIX)
5 DÉC • LOCO LOCASS
12 DÉC • GUNZ N' FN' ROSEZ (HOMMAGE À GUNS N' ROSES)

Billets OKOUMÉ et GABRIELLE DESTROISMAISONS en vente chez HMV, au JUKEBOX, au CAFE DU PALAIS et sur le réseau ADMISSION 820-1000
informations au (819) 566 8977

La Tribune HMV

Un tournant pour qui?



Aux toutes premières heures d'Un gars, une fille, la plupart ont salué bien bas et encensé bien haut.

L'émission a fait époque épique. L'épopée se poursuit.

Parce que quatre ans plus tard, elle roule toujours et récolte chaque année une brassée de trophées... Tout récemment, l'Adisq et les Gémeaux l'ont encore couronnée meilleure émission humoristique, faisant enfler le chapelet des honneurs à 23. Vingt-trois prix remis en quatre ans. Et on ne compte plus les pays où a été vendu le concept.

- Succès?
- Indéniable.
- Phénomène?
- Probablement.
- Au sommet de sa forme?
- Peut-être pas.

Parce que visiblement, la cote de popularité s'essouffle un iota.

Certains accros sont restés de fidèles ouailles du rendez-vous du jeudi soir. Mais d'autres ont délaissé les rangs. J'en connais. Et j'en suis. Je la regarde toujours, la sympathique émission, mais si ça se trouve seulement. Pas d'efforts d'horaire pour être devant le téléviseur à heure dite. Pas davantage d'efforts consentis pour programmer le vidéo.

Marre des chicanes du désormais célèbre couple Sylvie-Guy? Pense pas. J'en ris encore, lorsqu'ils s'étrivent dans l'œil du salon. Mais je regarde avec, disons, moins d'empressement. Le constat est que je suis spectatrice moins assidue.

L'effet de surprise a passé son chemin.

Et selon ce que j'entends autour, ma chaumière n'est pas la seule où le vent de l'enthousiasme souffle moins fort. On aime encore, oui, mais la critique a la torpille plus vive. Ce qui est drôle, c'est que les négatifs commentaires ramenés ces jours-ci ressemblent étrangement à ceux qu'avaient fait naître les tout premiers jets de la production. Et ils concernent Sylvie. Toujours Sylvie. Encore Sylvie.

Résumé de la critique souvent et partout entendue: «C'est bien simple: aucune fille n'est assez tarte pour réagir comme ça!»

Et ce n'est pas nécessairement une typique réaction féminine. Preuve en est que c'est le collègue Steve qui, le



Dans l'épisode d'Un gars, une fille qui sera présenté demain, Sylvie devient populaire. Interviewée à L'Écuyer, elle fait des confidences qui mettront Guy dans l'eau chaude...

premier, m'a fait la remarque. Qu'elle croise son guide de montagnes et fasse la cocotte sur le court de tennis lui ont laissé la mine perplexe.

Sylvie exaspère donc un peu, filles et garçons. Apparemment, elle énerve et titille les susceptibilités. On la voudrait un peu plus ci, un peu moins ça. Et ce n'est curieusement pas d'hier que pointent ces constats. J'ai souvenir d'une entrevue radiophonique entendue lors de la toute première saison de l'émission. Guy A. Lepage s'étonnait alors de recevoir tant et tant de commentaires de filles qui condamnaient le personnage de Sylvie, dans lequel «elles ne se reconnaissaient pas».

Lui se défendait bien de réaliser un portrait sociologique et rappelait que la seule prétention de l'émission était de faire rire.

Soit. Le ton est celui de la caricature. On l'a compris. On n'en a plus reparlé. Pourquoi, alors, les mêmes commentaires refont-ils surface maintenant?

Quelque chose comme l'impression d'un piétinement, peut-être. D'une sauce en train de tourner. D'une dynamique qui devient prévisible.

Et l'épisode de demain ne risque

pas de faire changer les choses, même si on a dit et écrit qu'il annonçait un virage. Parce que, imaginez un peu, la Sylvie devient soudain populaire personnage: un article publié dans Femme Plus la hisse en effet dans le très prisé catalogue des invités aux émissions de variété.

Je vous le donne en mille, son passage à L'Écuyer, Charrette et Charron va faire flammèche. Peut-être au dam de Guy, pour qui c'est le drame, mais pas nécessairement à l'avantage de la belle. Parce que populaire ou pas, Sylvie reste Sylvie. Avec ses travers, ses impairs, ses excès et ses folies. Alors oui, peut-être, sa soudaine célébrité

fera-t-elle changer la dynamique du couple. Mais pas sûr que les personnages deviendront autre chose que ce qu'ils sont. Pas sûr, de toute façon, que

ce serait chose souhaitable. Si la fatigue du genre se ressent parfois, on rigole quand même encore. Reste à savoir si c'est parce que la routine de quatre ans de vie commune a pris ses aises dans le cœur des téléspectateurs...
ktrembla@latribune.qc.ca

Précisions

Dans un texte consacré à M. Michel Roy qui vient de lancer un premier album de «lounge jazz» intitulé «En douceur», texte publié en page D-2 de l'édition de lundi, une erreur s'est glissée dans les dates de spectacles. M. Roy, ancien haut fonctionnaire et père du gardien étoile Patrick Roy, se produira en spectacle demain, soit le 15 novembre, à Sher-

brooke, et il sera à Magog le 16 novembre, non pas le 17 novembre comme l'indiquait le texte. Nos excuses.

Par ailleurs, dans un article publié samedi sur le maire de Canton de Hatley Pierre Levac et sa carrière de chanteur, il aurait fallu lire que Pierre Rivierin vient tout juste de quitter le poste de préfet de la MRC de Memphrémagog. Nos excuses.

MICHEL ROY... en douceur

« Un pas vers le bonheur à travers des rythmes de jazz et de bossas. »

LE JEUDI 15 NOVEMBRE 20h 30

CE SOIR

LE VIEUX CLOCHER de Sherbrooke

RÉSERVATION : (819) 822-2102

Les spectacles **Blüe** LE VIEUX CLOCHER Sherbrooke

VINCENT VALLIÈRES 17 NOVEMBRE

MARA TREMBLAY 24 NOVEMBRE

ANNIE BROCOLI 1er DÉCEMBRE 13H 30

Les spectacles **Blüe** LE VIEUX CLOCHER Sherbrooke

ZACHARY RICHARD 7 DÉCEMBRE

LA BOTTE SOURIANTE 13 DÉCEMBRE

CENTRE CULTUREL UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE 820-1000

IGR CITE LaTribune CKSH TOS RÉSERVATION 822-2102

BIENTÔT EN SPECTACLE AU CENTRE CULTUREL

CE SOIR

14 novembre ANNE SYLVESTRE

23 et 24 novembre JACQUES CARTIER SUPERSTAR

25 novembre ANGELE HEWITT

30 novembre MARIE-DENISE PELLETIER

7 décembre ZACHARY RICHARD

13 décembre LA BOTTE SOURIANTE

CENTRE CULTUREL UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE 820-1000

IGR CITE LaTribune CKSH TOS RÉSERVATION 822-2102

Les spectacles **Blüe** LE VIEUX CLOCHER MAGOG

ÉIA Vendredi 16 novembre

JIM CORCORAN Samedi 17 novembre

HUMOUR LAURENT PAQUIN 23-24 NOVEMBRE

HUMOUR BENOIT PAQUETTE 30 NOV. ET 1er DÉC.

FRANÇOIS MORENCY 7 et 8 DÉCEMBRE

LE SPECTACLE D'HUMOUR DE L'ANNÉE MICHEL MPAMBARA 15 DÉCEMBRE

CKSH TOS RÉSERVATION 847-0470

INTERNATIONALE NATIONALE PROVINCIALE RÉGIONALE

Un bulletin d'information en deux temps, toujours en mouvement !

Pierre Bruneau et son équipe de reporters pour approfondir l'actualité dès 17 h.

En seconde partie du TVA 18 h, Stéphane Lévesque pour vos informations régionales.

TVA Le meilleur de la télé

Annonces classées

POUR PLACER UNE ANNONCE

Par téléphone (819) 564-2222
1 800 567-6955
(sans frais)

du lundi au jeudi,
de 8 h 30 à 19 h 30,
jusqu'à 16 h 30 le vendredi.

Par télécopieur (819) 564-5482

Sur place 1950, rue Roy,
Sherbrooke
J1K 2X8

du lundi au vendredi, de
8 h 30 à 16 h 30



Appelez tôt

en semaine et évitez la cohue du vendredi

Votre annonce sur Internet
cyberpresse.ca

Rejoignez 115 000 lecteurs

SPECIAL

Tour d'horizon
29 Souhaits



IMMEUBLES

- 1 Propriétés
- 2 Propriétés à revenus
- 3 Maisons ouvertes
- 4 Bord de l'eau
- 5 Maisons de campagne
- 6 Maisons mobiles
- 7 Châteaux à vendre
- 8 Terres - terrains
- 9 Fermes
- 10 Commerces à vendre
- 11 Commerces à louer
- 12 Propr. désirées ou à échanger
- 13 Bâtisses industrielles
- 14 Bâtisses commerciales
- 15 Propriétés hors Sherbrooke
- 16 Hôtels - motels
- 17 Villégiature hors Québec
- 18 Condos à vendre
- 19 Érablières et sucreries

FINANCE

- 30 Hypothèque
- 31 Argent à prêter
- 32 Argent demandé
- 33 Collection
- 34 Occasion d'affaires
- 35 Comptabilité - impôts
- 36 Services financiers

3e ÂGE

- 47 Centres d'accueil agréés
- 48 Familles d'accueil
- 49 Chambres et pension
- 50 Soins et services

LOCATION

- 60 Appartements, Centre
- 61 Appartements, Est
- 62 Appartements, Nord
- 63 Appartements, Ouest-Université
- 64 Appartements, Fleurimont
- 65 Appartements, Lennoxville
- 66 Appartements, Rock Forest
- 67 Appartements, Saint-Élie
- 68 Appartements, autres
- 69 Appartements, Bord de l'eau
- 70 Appartements et maisons à partager
- 71 Maisons à louer
- 72 Condos à louer
- 73 Appartements désirés
- 74 Locaux à louer



- 75 Locaux demandés
- 76 Bungalows - cottages à louer
- 77 Chambres à louer
- 78 Chambres et pension
- 79 Châteaux à louer
- 80 Entrepôts - garages à louer
- 81 Machinerie à louer
- 82 Bureaux à louer
- 83 Demande à louer
- 84 Divers à louer
- 85 Vacances - condos



VÉHICULES

- 100 Équipements à neige
- 101 Bicyclettes
- 102 Tracteurs
- 103 Équipements de ferme
- 104 Motoneiges
- 105 Tout-terrain
- 106 Motos-scooters
- 107 Remorques
- 108 Camions - fourgonnettes
- 109 Pièces d'auto et camions
- 110 Autos à vendre
- 111 Véhicules 5 000\$ et moins
- 112 Véhicules à louer
- 113 Véhicules motorisés
- 114 Véhicules lourds
- 115 Véhicules antiques
- 116 Bateaux et yachts

EMPLOIS

- 157 Musiciens - groupes
- 158 Personnel demandé
- 159 Travail demandé
- 160 Vendeurs - vendeuses
- 161 Insulteurs - institutrices
- 162 Aides domestiques
- 163 Travaux domestiques
- 164 Travail à temps partiel
- 165 Candidats recherchés
- 166 Préparation de curriculum vitae



DIVERS

- 210 Activités - loisirs
- 211 Voyages - transport
- 212 Escortes
- 213 Perdu - Trouvé
- 214 Non-responsabilité
- 215 Animaux
- 216 Articles de sport
- 217 Camping
- 218 Pêches
- 219 Roulettes
- 220 Rencontres - Amitié
- 221 Divers à vendre
- 222 Meubles et électroménagers
- 223 Machinerie et outillage
- 224 Appareils photographiques
- 225 Collectionneurs
- 226 Ventes de garage - CENTRE
- 227 Ventes de garage - EST
- 228 Ventes de garage - NORD
- 229 Ventes de garage - OUEST
- 230 Ventes de garage - FLEURIMONT
- 231 Ventes de garage - LENNOXVILLE
- 232 Ventes de garage - ROCK FOREST
- 233 Ventes de garage - SAINT-ÉLIE
- 234 Ventes de garage - ASCOT
- 237 Ventes de garage - AUTRES
- 238 Astrologie
- 239 Chasse et pêche
- 241 Articles de bébés
- 242 Bois de chauffage



ÉDUCATION

- 175 Écoles de conduite
- 176 Éducation - instruction
- 177 Cours privés

SERVICES

- 188 Esthétique
- 189 Entrepreneurs
- 190 Garderies
- 191 Services divers
- 192 Déneigement
- 193 Réparation d'appareils
- 194 Déménagement
- 195 Paysagistes
- 196 Santé - relaxation
- 197 Bureau d'aide et informatique
- 198 Croissance personnelle

MARCHANDISE

- 136 Machines à coudre
- 137 Vêtements
- 138 Oeuvres d'arts - antiquités
- 139 Terre de jardinage et pelouse
- 140 Demande à acheter
- 141 Demande à échanger
- 142 Instruments de musique
- 143 Matériaux de construction
- 144 Équipements de bureau
- 145 Ordinateurs
- 146 Internet
- 147 Équipements de restaurant

Tour d'horizon

JÉSUS - EGLISE SUR LE ROC (CHRÉTIENNE)
5459 boul. Bourque, Rock Forest. Vous invite adolescents tous les vendredis soir à 19h, activités, musique, etc. Seront accompagnés par Bryan et Annie. Venez vous 'energiser' en grand nombre. Merci. A bientôt. 864-1929

ELECTROLYSE

Nous avons besoin de modèles pour la pratique d'étudiantes, disponibilité: jour et soir. Tarif spécial. Centre d'électrolyse Gaétane et Jacques. 563-1000

BOUQUET MULTI-MODES, 105 LOMAS

Tailleurs et manteaux réduits de 40%. 821-2386

BUFFET ALBERT ENR. TRAITEUR

Funérailles spécial 4.25\$. Tél.: 821-0004, Sherb.

LINGERIE MARIE-PIER, 2409 King O., Draps Santé

1 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

BESOIN D'ESPACE???
Ne CHERCHEZ PLUS!!!
Est. près CEGEP. 12 pces, 7 c.c., décor chaleureux, pl. bois fr., garage, terrain 100 x 100 aménagé, 109 800\$ nég. 569-3272

BUNGALOW 26x40 Secteur tranquille dans l'Est, rénovations récentes, 3 c.c. Disponible imm. Tél. 346-9560

CANTON DE MAGOG

Bord de l'eau, 100 pi. de façade riverain Magog, 3 c.c., isolée 4 saisons. Occasion rare à ce prix. Faites l'essai. 75-0005

PRES DE L'ABAYE ST-BENOIT

100 acres boisés, zone blanc, ruisseau, étang et montagne.

AU MEMPHRE CLUB

Canton de Magog, condo très luxueux, 3 c.c., plage et marina privées, piscine et tennis, sport cyclable. 155-0005

REGION DE VALOURT

9 arpents boisés, avec chalet, genre shack, 23.500\$.
B. De Grady, agent affilié, 450-521-1558. Royal LePage Avantage courtier imm.

PRES DE CEGEP et piste cyclable

quartier paisible, intérieur chaleureux et fonctionnel, Split-Level, 7 pièces, 2 s. de bains, sans intermédiaire. Tél. 573-2998, cell. 823-2914



Abonnez-vous à La Tribune 564-5466

8 TERRES-TERRAINS

BORD DE L'EAU, Rock Forest, nouvelle rue terrain, travaux permanents inclus. 571-3444
Rue asphaltée 822-4414

FLEURIMONT, plusieurs terrains avec travaux permanents inclus, chemin du Parc, près du 4-Saisons, 6 à 12 logements, réduction de taxes 3 ans. Tél. 562-0349

ROCK FOREST, sect. rés. paisible, terr. 70x95 avec services. Rue asphaltée 822-4414

TERRAIN COMMERCIAL 9225 pi. construction possible sur piliers pour plus d'espace. Prix évaluation municipale. 2202 King Ouest. 562-0349

TERRAINS 6 000 pi ca et +, situés à St-Élie d'Orford au développement Place des Pensées. Tél. 819-348-9932

34 OCCASION D'AFFAIRES

BROMPTONVILLE, restaurant 40 places, tout équipé, four à pizza, poêle, tables, casses. Prêt à opérer imméd. 750\$/mois, tout compris. Tél. 846-2235, cell. 620-3615

49 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE
* AUBERGE BROOKS *
Surveillance 24h/24, cuisine maison, personnel qualifié, avec soins. Tél. 819-346-0423

EST ET NORD
Personnes autonomes, semi-autonomes, résidence 25 chambres, salle de bain privée, nourris, logés, lavés, intercom, câble, ascenseur, surveillance 24 h, 500\$ et plus. Programme crédit soit 22% 563-2077

MANOIR ST-FRANCOIS, Chambres disponibles pour personnes retraitées autonomes. 125 Queen, Lennoxville, 562-0875

TERRASSE BELLEVUE Chambres disponibles pour personnes retraitées autonomes. 1330 Galt Ouest 822-3083

50 SOINS ET SERVICES

DIPLOMÉE DE LA A.P.B.Q. PRIYX
Proposée aux bénéficiaires, service d'accompagnement 11, 2 journées ou journaliers, soins de pieds. Tél. 563-0837

60 APPARTEMENTS CENTRE

#1-QUALITÉ/PRIX EST-CHUS JUSQU'À 2 MOIS GRATUITS
Près centre d'achats 4-Saisons, rue Des Bies, 41, 3865
Jour semaine, 829-LOGI (5644); soir/jour fin semaine: 822-2378, 348-0395

CENTRE-VILLE
Wellington Nord, près Frontenac. Chauffage, eau chaude, semi-meubles, buanderie, 11-190\$ et 240\$. 829-LOGI (5644)

ROCK FOREST
Près Wal-Mart, face à l'Arina, rue Gaspé, 41-4045/mois. 50\$/jour semaine. 829-LOGI (5644), soir/jour/fin sem.: 823-9154.

MEILLEURS DANS L'EST
4 1/2 - 425 \$
5 1/2 - 485 \$
Chauffés, eau chaude, grands appartements, près écoles et centre commercial.
829-0074
823-0613
346-0889 61-37184

60 APPARTEMENTS CENTRE

25 WELLINGTON NORD, 31-340\$, pour desc. 21-325\$, pour janvier 31-360\$, pour janvier tout compris, avec balcon 563-3577, 432-2298

21 AU 171, RUE DU PALAIS Chauffage, semi-meubles. Libre. Tél. 821-4855

3 1/2 - 4 1/2, GRANDS, tout inclus. Porte patio, balcon, asp. central, buanderie. 822-3294

4 1/2 1er et 3e étage, dans 6 logs, bois franc, salle de lavage, chauffage, électrique. 565-4310

APP. LE CONCORDE 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 EST
714, 113 ave. 562-0885, 565-0190

CENTRE 40 St-François 346-2186, 562-0865
17 King Est. 560, 2 1/2, 3 1/2, 346-2186
www.gestionlabonte.com

GRAND 5 1/2, bois franc, tout rénové, 420\$ rien d'inclus. Libre 1er janvier. 878-3208, 563-4815.

61 APPARTEMENTS EST

0. PROB
687 GOUPI 1 1/2, neuf, meuble moderne, tout inclus. 566-1417.

1324 PLACE QUINTAL 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, chauffés, eau ch. fournie, endroit tranquille. Près Galeries 4-Saisons. 564-7402

★ 1er CHOIX ★
320 PLACES DES JONQUILLES
Superbe 4 1/2, chauffe eau chaude, grandes pièces, porte patio, 2e, semi-meublé et électro. Si désire tranquille. 563-0750, 823-5739 pag.

1 1/2 - 2 PCES
PRIVY
715, 13e Avenue Nord. Meubles, chauffés, eau chaude. 2805 et 2835. 562-2727, 822-4308

215, 18e AVENUE
RUE SANS ISSUE, 4 1/2, vue et tranquillité, chauffés, eau chaude, meubles si désire. 347-1878 ou 564-1006

2 1/2, 3 1/2
Chauffés, eau chaude. Immeuble à l'épreuve du feu et très bien isolé. À partir de 295\$/mois. Tél. 820-2286.

3 1/2, 4 1/2
Chauffés, eau chaude, meuble si désire. 975 LACOMBE, 348-0455, 564-1006, 1010 PAPINEAU, 566-7917.

3 1/2-4 1/2-5 1/2 ASCENSEUR
Piscine int., chauffe eau ch., tout rénové avec céramique et bois franc. 566-3880

3 1/2 - RUE PAPINEAU, immeuble de choix, 400\$ tout inclus. 829-1273

3 1/2 pcs. près CEGEP semi-meublé, endroit propre et paisible. 345-0606

3 1/2 PIÈCES
Entièrement meublé: 566-3880

4 1/2 - PL. DESORMEAUX libre 1er janvier 440\$/mois chauffé, eau chaude 4ème étage. 823-2545

APP. BRULOTTE
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
1615, Brulotte, Fleur. Piscine. 565-2408
820-0910 61-52213

MOTS CROISÉS

NO 1317 © Édimedia Inc.

LILIANE CHRÉTIEN

SOLUTION DU PROBLÈME 1316

1	B	A	L	I	V	E	R	N	E	S		R
2	O	B	E	S	I	T	E	T	A	R	A	
3	R	E	N	O	I	D	E	A	L	E	S	
4	D	R	A	P	E	A	U	X	O	D	E	
5	E	R	O	R	G	I	E	O	I	E		
6	L	A	I	D	E	R	R	A	N	T		
7	A	N	T	E	E	A	C	E	E			
8	I	T	E	P	R	I	E	R	E	D		
9	S	M	U	R	E	T	E	R	S	E		
10	E	T	N	I	S	T	R	E	T	S		
11	E	R	I	S	T	A	L	E	O	S		
12	B	R	I	S	E	E	S	Z	E	L	E	

HORIZONTALLEMENT

- 1 - Prospères (f.).
- 2 - Précompte - Cougouar.
- 3 - Accorte - Grosse gélule médicamenteuse.
- 4 - Nickel - Décrétant.
- 5 - Pied de vigne - Qui est en feu (f.) - Ut.
- 6 - Bordure réduite ne touchant pas les bords de l'écu (hérald.) - Empire de l'Amérique précolombienne.
- 7 - Inadvertance (litt.).
- 8 - Avens - Montagne de Grèce (Thessalie).
- 9 - Let - Rester sans bouger ni parler, tranquille et silencieux - Habitation traditionnelle des Indiens des plaines d'Amérique du Nord.
- 10 - Vulgaire - Arrivée.
- 11 - Épanchai (fig.) - Cheville.
- 12 - Lac américain - Cosmos.

VERTICALEMENT

- 1 - Oiseau gallinacé - Cube.
- 2 - Manivelle - Importuner.
- 3 - Se débarrasse de - Drache - Six.
- 4 - V. des États-Unis (Nevada) - Saison - Est grand ouvert.
- 5 - Lac de la Laponie finlandaise - Prénon masc.
- 6 - Région du sud de l'Alsace - Qui a de gros os.
- 7 - Plaie faite par une arme blanche qui entre et ressort en passant sous la peau - Monarque - Pige.
- 8 - Poème de Virgile - Sept.
- 9 - Neptunium - Jeune fille.
- 10 - Instrument de musique à vent - Peur.
- 11 - Élaguai - Empester.
- 12 - Saut périlleux - Guettées.

1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

avec vous depuis 1985

GAÉTAN GAUDREAU
Agent immobilier agréé
562-6000

ROYAL LEPAGE
AVANTAGE
Courtier immobilier agréé

1 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

ROCK FOREST SPLIT LEVEL 26x42, 3 c.c. même niveau, 2 s.b., armoirs en chêne, sous-sol aménagé, près de tous les services. Par propriétaire. 864-0667, 345-5111.

2 PROPRIÉTÉS À REVENUS

24 LOG. Nord à 25 000\$/mois, excel. placement.
YVES ROBERT, Royal LePage Avantage, courtier imm. agréé, 866-5000.

2 PROPRIÉTÉS À REVENUS

EAST ANGUS Pour le prix d'un loyer, duplex 2x4 1/2, grand terrain paysager, garage double, piscine, face au parc. 69 500\$. 819-875-5641

QUEST, 1485 ST-ANDRÉ 4 log. 2 x 3 1/2, 1 x 4 1/2, 1 x 7 1/2, près université et Mont Bellevue, endroit paisible, tous logs. Rev. 1, 21 780\$/an, faut voir! Prix: 139 500\$. 564-3829

TRIPLEX DE QUALITÉ en briques, grand stat. asphalté, 3 garages, bi-énergie. Revenus 20 840\$. Tél. 569-7344.

6 MAISONS MOBILES

MÉTÉO La Tribune



La Tribune 564-5450
une publicité qui **marche!**

AUJOUR'HUI	CETTE NUIT	DEMAIN	VENREDI	SAMEDI
7 PRÉC. 40	0 PRÉC. 40	11 PRÉC. 60	7 PRÉC. 40	7 PRÉC. 30

Facteur Vent
7

Victoriaville Nua 6/3
Therford Mines Ave 5/1
Drummondville Nua 6/4
Lac-Mégantic Ave 6/0
Valcourt Ave 6/3
Sherbrooke Ave 7/0
Magog Ave 7/0
Coaticook Ave 7/0

QUÉBEC

Chicoutimi Nua	4/3	Québec Nua	4/3
Gaspé Var	3-1	Rimouski Nua	4/2
Ile-de-la-Mad. Var	3/3	St-Georges Nua	4/3
La Grande Plu	3-3	Sept-Îles Nei	0-1
Lac-St-Jean Nua	6/3	Trois-Rivières Nua	7/6
Montréal Nua	8/5	Val d'Or Var	9/3

INDICE UV

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
60	30	20	15						

CANADA

Charlottetown Mei	4/2	Régina Sol	10/3
Edmonton Var	10/1	St-John's Sol	0-2
Fredericton Mei	4/1	Toronto Var	15/7
Halifax Mei	6/3	Victoria Plu	11/6
Ottawa Var	11/4	Winnipeg Sol	10/2

USA

Boston Sol	13/8	New York Sol	16/9
Burlington Var	14/7	Plattsburg Var	15/7
Burlington Var	15/7	Portland Sol	11/3
Concord Sol	12/2	Providence Sol	14/7
Detroit Sol	18/11	Washington Sol	20/7

LE MONDE

Athènes Nua	21/17	Mexico City Var	23/6
Beijing Sol	7-3	Moscou Nei	1/0
Berlin Nua	2-3	Paris Var	6/3
Hong Kong Plu	20/13	Port-au-Prince Ora	31/24
Lisbonne Sol	16/11	Rome Nua	12/9
London Nua	14/5	Tokyo Var	11/9

DESTINATIONS SOLEIL

Acapulco Ora	31/25	La Havane Sol	26/16
Bermudes Sol	22/15	Martinique Ora	30/24
Cancun Sol	32/19	Myrtle Beach Sol	22/10
Caracas Ora	31/26	Montego Bay Ora	29/26
Freeport Sol	28/22	Orlando Plu	23/16
Ft Lauderdale Sol	25/19	Puerto Plata Ora	30/24
Honolulu Sol	27/23	Tampa Sol	24/17
Key West Var	25/21	West Palm B Sol	25/19



BEAU TEMPS, MAUVAIS TEMPS
PLUS DE 115 000 LECTEURS
PAR JOUR VOIENT CETTE ANNONCE

RÉSERVEZ VOTRE ESPACE DÈS MAINTENANT
564-2222 LaTribune

Abonnez-vous à **LaTribune** 564-5466

Ben

NICOLAS ET MOI ON VA FAIRE DU CAMPING!
D'ACCORD
ON SERA PARTIS QUELQUE TEMPS, MAIS TINGUËTE PAS, ON A TOUT CE QU'IL NOUS FAUT
C'EST BEAU, CHÉRI, AMUSEZ-VOUS BIEN!
DU CAMPING!

Blondinette

CHÉRI, TU FAIS PLUS DE SIESTES QU'EUX TOUS LES HOMMES DE TON ÂGE!
COMMENT SAIS-TU ÇA?
JE LE SAIS, C'EST TOUT! MAIS JE NE SAIS PAS CE QUE TU VAS FAIRE À TA RETRAITE!
J'AURAI PRIS ASSEZ D'AVANCE QUE JE N'AURAI PLUS BESOIN DE DORMIR!

Hagar l'horrible

IL PLEUT DEPUIS UNE GROSSE SEMAINE!
LES HOMMES SONT AU BORD DU DÉSPOTR!
PLUIE, PLUIE, VA-T'EN!
REVIENS UN AUTRE JOUR!
TU DOIS FAIRE QUELQUE CHOSE!

Le mot perdu 945

8 lettres: le chat sauvage

R	T	E	E	E	L	G	N	A	R	T	E	S	E	E
E	E	C	L	F	O	U	R	R	U	R	E	R	I	P
D	G	S	E	I	F	O	R	C	E	R	N	V	I	E
O	E	N	E	P	T	I	E	C	U	E	J	E	E	T
M	S	I	A	P	S	U	R	Y	G	U	D	S	E	I
M	E	N	S	M	Q	A	A	G	N	S	S	R	S	B
A	R	H	O	A	A	R	A	G	O	I	O	U	E	A
G	B	E	T	C	F	G	L	T	L	F	R	A	T	H
E	R	T	G	E	T	E	N	N	R	P	U	T	P	E
N	A	I	R	I	S	U	O	I	R	U	E	R	T	G
I	S	O	M	C	O	U	R	E	F	I	O	U	C	A
L	C	C	H	P	R	N	N	N	N	I	A	C	A	V
E	I	A	H	R	E	D	E	D	E	S	Q	U	C	U
F	I	O	I	A	R	E	R	U	T	A	N	U	H	A
R	R	T	P	E	T	E	N	D	L	I	V	R	E	S

habite
jungle
lisse
livre
longueur
magnifique
mange
nature
nocturne
nourrit
peser
pieds
poil
proie
cache
chair
chat
court
dommage
étend
étrangle
félén
féroce
force
forêt
fourrure
genre
griffe
grimpe
rayures
région
saute
sauvage
surprendre
utile
vie

solution du numéro 944 : ÉRUPTION

Votre horoscope

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE
La nouvelle Lune viendra vous surprendre. Elle vous donnera des ailes et vous fera comprendre que vous êtes maître d'une situation. Vous saurez vous situer entre le réel et le rêve. Une belle journée vous est promise.

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE
Vous aurez le cœur à l'ouvrage et l'objectif de terminer certains travaux. Par ailleurs, les conversations et les rencontres seront intéressantes. Gardez une place pour le simple plaisir!

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER
Si vos activités se font en équipe, vous serez un élément rassembleur de votre groupe aujourd'hui. Vous serez également bon second. Vous rendrez service. Côté cœur, gardez les deux pieds sur terre; une attitude réaliste vous mènera à meilleur port que les chimères.

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER
Votre ingéniosité pourrait vous valoir une percée. Les prochaines semaines seront propices. La journée est favorable à un approfondissement de vos connaissances. Vous serez à même de juger de ce qui vous convient.

du 20 FÉVRIER au 20 MARS
Vous aurez avantage à entreprendre certaines démarches la semaine prochaine. Aujourd'hui consacrez-vous à ce que vous faites depuis un bon moment. Gardez pour vous une opinion qui pourrait blesser une personne chère.

du 21 MARS au 20 AVRIL
Vous aurez plus de mots qu'il n'en faut pour exprimer vos sentiments et vos opinions. Vous pourriez obtenir des informations utiles. Tout ce qui concerne les communications se fera au mieux aujourd'hui.

du 21 AVRIL au 20 MAI
Vous aurez de la concentration et serez sérieux dans vos projets. Vous pourriez aider une personne à mieux comprendre ce qui lui arrive: prenez le temps d'écouter car c'est ça qui réconforte. Côté loisirs, vous serez tenté par de nouvelles approches. Explorez.

du 21 MAI au 21 JUIN
Vous agirez de manière concrète plutôt que de vous laisser balloter par les événements. Il est possible que certains délais vous soient imposés; si c'est le cas, faites contre mauvaise fortune bon cœur. Vous serez précis en tout aujourd'hui.

du 22 JUIN au 22 JUILLET
Vous aurez le cœur à rire et à vous amuser d'un rien. Il y aura du changement dans l'air et vous pourriez accepter de nouvelles responsabilités sous peu. Vie amoureuse sous de bons auspices.

du 23 JUILLET au 23 AOÛT
Tout ce qui est lié à une meilleure connaissance des autres et de vous-même vous intéressera aujourd'hui. Malgré le travail et les occupations, vous trouverez le temps d'être en compagnie des gens que vous aimez.

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE
Comme vous aurez le cœur analytique, vous irez au fond des choses sans même le vouloir. En matière d'argent, vous serez soucieux de votre sécurité financière; si vos économies diminuent, il est temps de redresser la situation. Excellente période pour tous les types de transactions.

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE
Il y aura un air de changement. Vous pourriez prendre un virage intéressant. Vous aurez l'esprit espiègle durant les prochains jours: la tentation de voir le dessous des événements et d'en comprendre le sens caché. Financièrement, votre situation pourrait s'améliorer sensiblement.

61 APPARTEMENTS EST
4 1/2 CHAUFFÉ, EAU CH. J. FLEURIS. Près parc école, CUSE, Galeries 4-Saisons. Conçue sur place. 562-2559 ou 562-7564.

4 1/2 CHAUFFÉ, eau ch. asp. central, piscine, encaillée, frais peint. 563-7565, 569-9362.

4 1/2 CHAUFFÉ EAU CHAUDE, près tous services, logement complet, 1er étage, très propre. Prom- tion à partir de 330\$. 572-2432.

4 1/2 PCES
Chauffé, eau chaude, meubles si désiré. Près 4-Saisons. 980 Des Paysans. 346-8803, 564-1006.

4 1/2 PCES
Chauffé, eau chaude, meubles si désiré. Près 4-Saisons. Log. im- peccables. 1045 Lacombe. 821-4950, 564-1006.

4 1/2 PL. DESORMEAUX
libre imm., eau ch. et chauff. four- ns. 1er étage, frais peint. 430\$. ms. 574-9936, 564-0456 soir.

4 1/2 PRÉS CHUS
4-Saisons et autobus, libre 1er étage, ou avant, habable. 569-9605.

4 1/2 RÉSIDENTIEL, très paysa- ge, 1er étage, très propre. Pro- mo. Tel. 563-0837.

4 1/2 TOUT INCLUS avec piscine, 1205-1225, Jardin Fleuri. Parc. cul de sac. 563-2832 ou 346-7445.

61 APPARTEMENTS EST
★ 5 1/2 TRES GRAND ★
Imm. récent, 1er étage, 3 grandes ch., près métro. Libre jan. 569-0188.

AUBAINE - 3 1/2
Chauffé, eau ch., incl. près tous les services. 325, 13e Ave. Le Manoir, à voir. 820-7529.

COOP D'HAB. DESORMEAUX
3 1/2, 334\$
demi-sous-sol et 2^e étage, 3545, propres, chauffés, eau chaude, spacieux, tranquilles. Prix très avantageux, grand parc, école à proximité. Tel. 822-1671.

4 1/2 CHAUFFÉ, ascenseur, 564-6426, 569-1877.

EST, 1050 ET 1060 CONSEIL
4 1/2, ascenseur, 564-6426, 569-1877.

EST, DUPLEX, 1ER ÉTAGE
4 1/2, rénové, gr. balcon, entrée four- née, grand terrain, libre imm. 450\$. chauffé. Tel. 847-3427, 569-3644.

EST - 1025 STE-FAMILLE
4 1/2, chauffé, eau chaude, ma- gnifique vue très propre. 820-5029, 849-4551.

EST - 3 1/2
semi-meublé, chauffé, eau ch., buanderie, stat. près de tous services. LOC 569-9795, 822-1600.

EST - 4 1/2
Tout compris, prix complet. 566-3880, 820-7563.

PLACE TERRILL
3 PCES et 3 1/2
BEAUX, PAISIBLES
Chauffés, eau chaude, semi-meu- blés, près CEGEP et tous services. 572-4973.

PRÉS CEGEP
de St-Vincent de Paul, 3 1/2, chauffé, eau chaude, poêle-figo. 6 1/2, eau chaude. 565-9151.

RÉSIDENCES CHÂTELAINE
3 1/2, 4 1/2, libres. Chauffés, eau ch., piscine ext. Service concierge. Tel. 569-8236 ou 820-6207.

62 APPARTEMENTS EST
105 LOMAS: 3 1/2
Sécurité, ascenseur, piscine, chauffé, eau chaude. 565-9338 / 564-1006.

1 1/2, 3 1/2
PLACE ANNIE
NORD - PISCINE
PAYSAGE EXCEPTIONNEL
CHAUFFÉS, EAU CHAUDE.
670-McGregor, app. 201
563-4809, 564-1006.

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 6 1/2
LES RÉSIDENCES
DU CARREFOUR
2825 DU MANOIR
ÉLIGIBLE AU CRÉDIT DE 23%
564-4408 / 564-1006.

* 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 - 7 1/2 *
Vinyl, Dufferin, Well, Prospect.
King, Plancher bois, Poss. chauffé / semi-meublé. 820-2286.

3 1/2
745, rue MCGREGOR
LOG. IMPECCABLES, près de tous services. Eau chaude four- nure. Meubles si désiré.
566-5187 - 564-1006

3 1/2 RUE ONTARIO
dans triplez, incl. entrée indépen- dante. 425\$. 563-6311, 572-3935.

3 1/2 VIEUX NORD
Chauffé, endroit tranquille et sé- curitaire. Tel. 345-9885.

4 1/2, 2900 MESY
Près Carré de l'Est, chauffé, eau chaude, rénové. 3905/mois, libre 1er déc. Tel. 565-8484, 563-7019.

4 1/2 - 5 1/2 PRÉS DU CARREFOUR
Disponible novembre. Chauffé, eau chaude incluse, balcon ext., stores, vitreaux, plancher flot- tant. 420\$/mois. Info. 580-3599.

4 1/2 CHAUFFÉ, eau ch., très pro- pre, immeuble tranquille, près du Carré Libre. 466\$. 820-1477.

4 1/2 pcs et 6 pcs. Spacieux tran- quille, près Carrefour, piscine extérieure. 820-9993.

4 1/2 CHAUFFÉ, eau ch., très pro- pre, immeuble tranquille, près du Carré Libre. 466\$. 820-1477.

4 1/2 pcs et 6 pcs. Spacieux tran- quille, près Carrefour, piscine extérieure. 820-9993.

63 APPARTEMENTS NORD
105 LOMAS: 3 1/2
Sécurité, ascenseur, piscine, chauffé, eau chaude. 565-9338 / 564-1006.

1 1/2, 3 1/2
PLACE ANNIE
NORD - PISCINE
PAYSAGE EXCEPTIONNEL
CHAUFFÉS, EAU CHAUDE.
670-McGregor, app. 201
563-4809, 564-1006.

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 6 1/2
LES RÉSIDENCES
DU CARREFOUR
2825 DU MANOIR
ÉLIGIBLE AU CRÉDIT DE 23%
564-4408 / 564-1006.

* 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 - 7 1/2 *
Vinyl, Dufferin, Well, Prospect.
King, Plancher bois, Poss. chauffé / semi-meublé. 820-2286.

3 1/2
745, rue MCGREGOR
LOG. IMPECCABLES, près de tous services. Eau chaude four- nure. Meubles si désiré.
566-5187 - 564-1006

3 1/2 RUE ONTARIO
dans triplez, incl. entrée indépen- dante. 425\$. 563-6311, 572-3935.

3 1/2 VIEUX NORD
Chauffé, endroit tranquille et sé- curitaire. Tel. 345-9885.

4 1/2, 2900 MESY
Près Carré de l'Est, chauffé, eau chaude, rénové. 3905/mois, libre 1er déc. Tel. 565-8484, 563-7019.

4 1/2 - 5 1/2 PRÉS DU CARREFOUR
Disponible novembre. Chauffé, eau chaude incluse, balcon ext., stores, vitreaux, plancher flot- tant. 420\$/mois. Info. 580-3599.

4 1/2 CHAUFFÉ, eau ch., très pro- pre, immeuble tranquille, près du Carré Libre. 466\$. 820-1477.

4 1/2 pcs et 6 pcs. Spacieux tran- quille, près Carrefour, piscine extérieure. 820-9993.

63 APPARTEMENTS OUEST-UNIVERSITÉ
1595 DE GRAND MONT,
4 1/2, 335\$ et 4 1/2, chauffé, eau ch. 569-6634 / 823-9968.

★ 1 GRAND 4 1/2 ★
Endroit propre et tranquille, frais peint, insonorisé, gr. balcon, près services/église, ch. eau ch., clientèle de choix.
562-1347, 823-1698

1 MOIS GRATUIT
3 1/2, 4 1/2
Chauffé, eau chaude, tranquille, impeccable. 566-3850 / 566-9337.

1 1/2 - 2205 et plus
Meublé 915 King George. Pro- pre. Tel. 572-1254.

1 1/2 pour déc. ou janv., meublé, buanderie, asp.-cent., 262\$/mois tout inclus, près services. 562-0389.

2 1/2 - DEC - 3 1/2, 4 1/2 LIBRE NOV.
ASCOT, ch. eau ch., incl. semi-meublé, imm. rénové, Rue De Courville, PROPRIO. 565-1877 ou pag. 829-7770.

2 1/2 RUE LINCOLN
325\$, meublé, chauffé, éclairé. 571-4490, 566-5490.

3 1/2 - 4 1/2
Près de l'Université et de tous services. 566-8213.

3 1/2 - OUEST, RUE DES BOISES
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tel. 822-2496.

3 1/2
immeuble en béton, chauffé, eau chaude, buanderie sur place. Près du pont Jacques Cartier. Li- zière imméd. 390\$. 823-7882.

3 1/2 MCMANAMY s-meublé, lav.-séch., élect., chauffage, janv., 4 mois et +. 565-7022.

4 1/2 RING KING OUEST. Tapis partout sauf cuisine / salle de bain. Libre imméd. 390\$/mois. Contacter Location Simplex au 569-9548 (7h00-17h30).

★ 4 1/2 LIBRE IMMÉDIATEMENT ★
ch. eau ch., élect., pas de chien. 658-2224, 569-6079.

4 1/2 - 350\$ chauffé, eau chaude, grand logement. 346-0889.

4 1/2 - ASCOT, CHAUFFAGE eau chaude fournie, propre, 350\$/mois, semi-meublé ou non. Li- bre 1er décembre. 562-6275.

4 1/2 - GRAND dans un sous-sol, rue Des Boisés, bien éclairé, ch. eau ch. Libre. 350\$/mois. Jour. 569-5599 / Soir. 562-9072.

4 1/2 - GRAND tout compris, 420\$, 1605 boul. Alexandre, 572-3143, pag. 820-0082.

LE PÉLICAN
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
1825, Belv. Sud, Ascot
571-4485
63-64127

PLACE THIBAUT
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
939, Thibault, Ascot
salle réception
571-9201
61-54154

NORD
rue Lomas
2 - 3 - 4 pcs
élect. payée, piscine.
566-4964
62-39772

QUEST
2 semaines gratuites
3 1/2 - 4 1/2
Chauffé, eau
chaude, élect. inclus
346-9135
346-5002
565-8825
63-54154

ASCOT
1800, 1930, RUE DES GRANDMONTS
4 1/2, 5 1/2
chauffés, éclairés,
eau chaude.
TÉL. : 823-9417
50911

Laureat Richard
3005 RICHARD
1 1/2 à 5 1/2
★ BOIS FRANC ★
10 IMMEUBLES DE CHOIX
Lun.-ven., 9 h à 17 h 30
566-6778
Soir ou fin sem.
574-7785
Ouvert samedi et dimanche
12 h 30 à 16 h 30
http://pages.mhfi.net/laureat/

63 APPARTEMENTS - OUEST-UNIVERSITÉ LE HAVRE 3 1/2 - 4 1/2 Spéciaux sur place + rabais 150 \$ FORMULE TOUT INCLUS

63 APPARTEMENTS OUEST-UNIVERSITÉ 4 1/2 CHAUFFE, EAU CH. STAT. 916 Boulevard 4305

APP. RODRIGUE 935 ST-LOUIS 3 1/2 meublé, libre iméd., 300\$/mois

APP. S.D.R. 916 Boulevard 4305 3 1/2 chauffé, eau ch.

L'ERMITAGE LUXUEUX 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2. Bêton, insonorisé, chauffé, piscine

65 APPARTEMENTS LENNOXVILLE 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

PREMIERE AU QUEBEC 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 pces

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

66 APPARTEMENTS ROCK FOREST 3 1/2, TRES PROPRE

107 REMORQUES REMORQUES de tous genres

108 CAMIONS FOURGONNETTES A VOIRI QUEST GXE 1993

108 CAMIONS FOURGONNETTES CAMIONNETTE MAZDA 1993

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

108 CAMIONS FOURGONNETTES CHEVROLET METRO 98

110 AUTOS A VENDRE GOLF 1994, blanche man. gaz

110 AUTOS A VENDRE HONDA ACCORD EX 1996

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC 1990

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE HONDA CIVIC LX 1994

110 AUTOS A VENDRE JETTA GL 1994 turbo diesel

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323, hatchback 1989

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MERCURY GRAND MARQUIS

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

110 AUTOS A VENDRE MAZDA 323 PROTÉGÉ 1990

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

111 VEHICULES 5000 ET MOINS AUBAINE

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

137 VETEMENTS AUBAINE manteau fourrure

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

158 PERSONNEL DEMANDE La Société d'histoire de Sherbrooke

Beaucage Vous avez besoin d'un véhicule Location court terme 6-12-18-24-30 mois

SHERBROOKE HONDA LES MEILLEURES OCCASIONS SONT CHEZ SHERBROOKE HONDA

EN VEDETTE CETTE SEMAINE



HONDA CIVIC SE 2000 62 500 km, titane, 4 cyl., manuelle, # stock 20048A



HONDA CIVIC CX 1999 50 400 km, grise, 4 cyl., man. # stock 10749A

HONDA

2000 HONDA CIVIC SE, titane, 5 vit., climatisé, garantie certifiée

1999 HONDA CIVIC EX, 4 portes, argent, automatique, climatisé, groupe

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, verte, automatique, climatisé, 33 000

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, autom., bleue, climatisé, groupe électr.

1999 HONDA CIVIC EX, 4 portes, argent, automatique, climatisé, groupe

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, verte, automatique, climatisé, 33 000

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, autom., bleue, climatisé, groupe électr.

1999 HONDA CIVIC EX, 4 portes, argent, automatique, climatisé, groupe

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, verte, automatique, climatisé, 33 000

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, autom., bleue, climatisé, groupe électr.

1999 HONDA CIVIC EX, 4 portes, argent, automatique, climatisé, groupe

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, verte, automatique, climatisé, 33 000

1999 HONDA CIVIC LX, 4 portes, autom., bleue, climatisé, groupe électr.

1999 HONDA CIVIC EX, 4 portes, argent, automatique, climatisé, groupe

DODGE

1999 STRATUS, 4 portes, automatique, grise, tout équipée, climati-

1996 NEON, 4 portes, verte, automatique, climatisé, 106 000 km,

1998 ESCORT, familiale, SE, automatique, grise, climatisé, 69 000

1997 ELANTRA, familiale, verte, automatique, climatisé, 79 000 km,

1995 ELANTRA, 4 portes, man., automatique, climatisé, 106 000 km,

1995 SENTRA XE 4 portes, autom., grise, automatique, climatisé

2001 SUNFIRE, argent, 20 000 km, 2 portes, 5 vitesses. A voir.

1993 PONTIAC SUNFIRE, 2 portes, or, automatique, 59 000 km, fait

FORD

1998 ESCORT, familiale, SE, automatique, grise, climatisé, 69 000

HYUNDAI

1997 ELANTRA, familiale, verte, automatique, climatisé, 79 000 km,

1995 ELANTRA, 4 portes, man., automatique, climatisé, 106 000 km,

1995 SENTRA XE 4 portes, autom., grise, automatique, climatisé

NISSAN

2001 SUNFIRE, argent, 20 000 km, 2 portes, 5 vitesses. A voir.

FORD

1998 ESCORT, familiale, SE, automatique, grise, climatisé, 69 000

HYUNDAI

1997 ELANTRA, familiale, verte, automatique, climatisé, 79 000 km,

1995 ELANTRA, 4 portes, man., automatique, climatisé, 106 000 km,

1995 SENTRA XE 4 portes, autom., grise, automatique, climatisé

NISSAN

2001 SUNFIRE, argent, 20 000 km, 2 portes, 5 vitesses. A voir.

1993 PONTIAC SUNFIRE, 2 portes, or, automatique, 59 000 km, fait

PONTIAC

1998 ESCORT, familiale, SE, automatique, grise, climatisé, 69 000

TOYOTA

1998 ESCORT, familiale, SE, automatique, grise, climatisé, 69 000

1996 DODGE NEON, 4 portes, autom., verte, 106 000 km, très

1995 MAZDA PROTEGE LX, 4 portes, man., automatique, climatisé, 98 000

1998 CHEVROLET CAVALIER VENTURE, 7 passagers, tout équipé

1998 FORD WINDSTAR GL, verte, V-6, 7 passagers, tout équipé,

PERSONNES AMBITIEUSES

Vous êtes à la recherche d'un bon revenu d'appoint

Temps plein ou partiel de 500 \$ à 5 000 \$

et plus par mois.

Nous formons et supervisons vos débuts gratuitement.

CLAUDETTE : (819) 564-1728

IGA EAST ANGUS

recherche Boucher / bouchère

• Temps plein

• Disponible: 7 jours/sem.

• 3 ans d'expérience

• Avantages sociaux

• Salaire selon expérience

Se présenter au : 150, rue Angus Sud

et demander Émile Fillion ou Louise Belleau

158 PERSONNEL DEMANDE
TANNES DES HORAIRES FLEXIBLES? Joignez-vous à notre équipe de distributeurs indépendants pour gagner beau coup \$\$\$\$ J'aime ou Dany 574-2835 ou 620-2029

TECHNICIENNE en pose d'ongles demandée Salon de coiffure à Rock Forest. 821-0229

TELEPHONISTE demandée temps plein. Se présenter chez Stratos Pizzeria, au 2651 12e avenue Nord ou 812 Belvédère Sud.

TRAVAIL IDEAL travail de maison retraite ou étudiantes. Tél: 835-9525

URGENT! BESOIN DE 10 COU- TURIERES pour confection dans le tissu extensible Travail permanent à Sherbrooke. 563-9863

WIS SERVICE D'INVENTAIRE recherche commis à la prise d'inventaire pour faire le décompte de la marchandise pour nos clients de Sherbrooke. Aucune exp. requise. 1-877-688-3174

159 TRAVAIL DEMANDE
TRONÇONNEUR D'ARBRES et déboureur de terrain, cherche travail. Guy, après 17h 847-1535

177 COURS PRIVÉS
AQUARELLE inscription pour janvier, débutant et intermédiaire. Brigitte Charland 346-9488 ou aquabrt.com

COURS DE CHANT Approche thérapeutique pour la joie de libérer sa "voix" en vue d'une carrière professionnelle. MARIE-ANGE GAGNÉ, 15 ans d'expérience. 346-7206

ORTHOPEDEGOGUE PRIVÉE Une réussite assurée! Français, maths, etc. 564-1370

188 ESTHÉTIQUE
HERBALIFE DISTRIBUTEUR indépendant. Produits, Opportunité. Groupe Nutrition Santé. 819-565-1136

190 GARDERIES
GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL PRIVÉ -Petites abeilles- 18 mois et plus. Quartier Est. Sabine. 348-0006

GARDERIE en milieu familial, secteur nord près du golf, 2 places disponibles, 2 ans et +, jour, soir et nuit. 348-9513

JEUNE MAMAN non-fumeuse, garderait chez moi de jour ou de soir, à R. Forest. Prés. Boul. Université. Réf. et reçus disponibles. 346-5428

191 SERVICES DIVERS
ENTRETIEN NANNIE pour environ 30\$/semaine, nous ferons l'entretien de votre domicile ou garderie. Nancy. 849-9105, Mary. 835-0815

LEE PRO-ONGLES Service complet pour dames, pose d'ongles, 32\$, remplissage, 19\$. Blanche design gratuit. 2626 King O, Sherbrooke. 819-346-4564

MARIO ASSEMBLE TOUT Pour particuliers ou commerces, commission et livraison offertes. Tél: 566-5927

PLACAGE 24 karat OR ROBINETS DE CUISINE, S. BAINS, MONTRES, BIJOUX GARANTIE À VIE. Tél.: 574-5780

POUR VOS TRAVAUX DE RÉNOVATION sous-sol, salle de bain. Appelez Lucien 571-7070

196 SANTÉ RELAXATION
POUR UN MASSAGE thérapeutique de qualité dans une ambiance réellement relaxante. Réçu d'assurance disponible. M. Mor. 566-5927. Je me déplace.

RAMANCHEUR-SOIGNEUR aide que relation d'aide et écoute active. M. Mor. 566-5927. Je me déplace.

VEUX-TU OBTENIR 1 HEURE DE DÉTENTE? MASSAGES Bord de l'eau. 573-5297

198 CROISSANCE PERSONNELLE
INVITATION AUX RÉUNIONS de la Bible. Foyer Wales, salle de récréation, 4e étage, 506 rue 243 Nord, Richmond, chaque jeudi de novembre, 19 h 30 à 20 h 30, étude de la bible. 1-888-229-7780

210 ACTIVITÉS LOISIRS
SOIRÉE SENSUELLE PLUS en Estrie, privée et intime pour couples et célibataires. Bienvenue femmes seules. 819-347-1658, 563-9823

212 ESCORTES
 00 H, #1 EN ESTRIE
À BONNE PLACE
 ♥♥♥♥♥♥♥♥
JOLIES DEMOISELLES À VOTRE SERVICE POUR VOTRE PLAISIR SERV-DISC. ABSOLUE
566-2628
 580-1226 ENGAGEONS

00 H, #1 EN ESTRIE
Chatouilleuses
 ♥♥♥♥♥♥♥♥
Élégantes et charmantes Service discret et rapide Hôtesse de 18 à 35 ans
569-8853
 Engageons filles de classe seul.

00 H, #1 EN ESTRIE
AU CLAIR DE LUNE
 ♥♥♥♥♥♥♥♥
L'Agence no. 1
Serv. discrétion absolue Couple érotique
18 + Belles et élégantes Jeunes hommes disp.
Nouvelles filles chaque semaine
348-0022
Engageons

Aphrodisiaque
 Les plus belles filles en ville pour vous servir 24 h/24
Duo, danseuses Escortes masculines pour hommes et femmes
Description et satisfaction garanties
562-7404
 Engageons

191 SERVICES DIVERS

220 RENCONTRES AMITIÉ
BAR POUR FEMMES GAIES jusqu'au 15 décembre, 2 pour 1 sur présentation de cette annonce. 846-0055

221 DIVERS A VENDRE
1001 PNEUS USAGÉS à vendre. Autos, camions, QUIMET, AUTOMOBILE. 864-6811.

★ 100 PNEUS D'HIVER ★
 4x195-65-15 sur mags Probe 3258, 4x175-65-14 sur jantes Jetta 96, 3208, 4x 225-75-15 sur jantes Ranger 93, 4508, 4x175-70-13 sur jantes Coit, 1755, 4 mags aéroles 14 po Honda 5258, 4x 215-75-15 sur mags GM 79, 1503. Plusieurs autres jantes, 155 ch Brasserie Pro-bel, 1008. Coffre plastique pour petit camion 1008, 4 roues chromées 13", traction ant. 2 pneus, 1508, 864-9225

2 REFRIGERATEURS, poêle, 2 fauteuils simples, fauteuil bergant, divan, bureau blanc, table à café, chaise, etc. 811-4111, 450-532-5999 entre 9h et midi.

4 JANTES avec PNEUS d'hiver et engins P215-65R15 pour Chrysler 250S. Tél. 843-5456

4 PNEUS D'HIVER 155R13-780, avec roues, 15% d'usure. Tél. 563-4693

4 PNEUS D'HIVER P-185-75-R14, comme neufs 819-820-9494

ACHAT DE MOTONEIGES et PIÈCES en bonne ou mauvaise condition. Cell. 574-9747

ACHETERAIS ARTICLES ANCIENS: chapeaux, bijoux, montres, jouets, bibelots, revues, etc. courtes-pointes. 562-1101.

★ ACHETERAIS DE TOUT ★ de la cave au grenier, ex. articles marchés aux puces. Payons comptant. 566-4893, 560-3284.

AUBAINE
 PNEUS USAGÉS à 25% posés et balancés. 845-4530

A VENDRE: PNEUS USAGÉS: autos, camions, ferme, à partir de 20\$. SERVICE DE PNEUS COMEAU - 832-3928

CHAMBRE CONGELATEUR 10x14, tan et trappe thermostatiques. Emballeuse sous vide. Machine à manger. Table de coupe. Scaie à viande. Piqueuse. Bureaux, chaises, tablettes. Entre 9h et midi. 450-532-5999

COUVRE-LITS à liquider. 10\$ Double, Queen, King. BERGER ALLEMAND croisé Labrador. 40\$. Tél. 569-4240

DIMENSION
 ACHÈTE à VENDRE JEUX VIDÉOS. Meilleur choix en ville. Sherbrooke. 821-6000, Rock Forest. 822-4663

★ GARAGE DONALD COMEAU ★ 562-8554
 Beaucoup de pneus neufs. Glacieux. Grip 185-75-14, 715, 185-70-14, 685, 205-70-15, 775, Hankook, 195-70-14, 825, 185-65-14, 785, 185-70-14, 745. Poses, balancés, taxes en +. Pneu usagés, posés, balancés 65. Silencieux, mécanique 305/h.

LIQUIDATION D'APPAREILS AU GAZ: Poêle, foyer, fournaise, chauffe-patio, chauffe-eau, dont 1 foyer démonstrateur. 1 fournaise usagée. Tout doit être vendu!

M. PROPANE, 65 Croteau St-Élie d'Orford - 822-2397

LIT SIMPLE ÉLECT., avec matelas, matelas neuf. Si intéressé composez le jour. 563-5390, soir: 564-8434

PICK UP TOYOTA, 84-89 Ligne de boîte + cabine de vente. 823-0502

PLAYSTATION I 5 jeux, 2 manettes, 2 cartes-mémoires. AM-PLIF. 10 w. Univox. 822-1485

PNEUS D'HIVER SUR JANTES de Civic 98, 1 saison d'usure. P175-65R14. Tél. 566-8198

POÈLE À BOIS Arrow, 2 hivers, cheminée ext., + 4 cordes de bois, 1900\$. Cause saine. 820-8032

PORTE D'ENTRÉE en aluminium triple 71x83, très bonne condition, 200\$. 819-346-6360

POULETS DE GRAIN À l'ancienne. Nutr-Santé. 564-5040

RADIO AM-FM/CASS. Claron, Hi Power, 30 watts x 4 + 6 disques CD. Changeur Claron, contrôlé à partir du radio, flange inclus. 300\$ nég. MANTEAU d'hiver Tommy Hilfiger, neuf, plumes d'oie, réversible, pour homme TG, 200\$. MANTEAU d'hiver Starter aux couleurs et à l'image des Raptors de Toronto, gr. L, 100\$. TEL SANS FIL Bell, blanc, 20\$. Tél: 574-7525, après 18h.

SAPINS de NOËL 4 à 18 pi, pour résidences et commerces. Jour 822-7930 / Soir 562-4152

SOUFFLEUSE LAWN-BOY modèle ST-524, moteur 8 cv, largeur de coupe 24 po. 450\$. 826-6765

TRANSFERT DE FILMS 8 mm, 16 mm, transcodage européen et duplication de cassettes. Tél. 346-9560

VENTE DE FERMETURE tours à fer, serrures et outillages. Du 17 au 30 nov. au 489, Champlain, Dsraéli. 418-449-2557

VENTE DÉMÉNAGEMENT: meubles, électroménagers et plusieurs articles à vendre. 620-4740

VENTILATEUR DE PLAFOND de luxe, noir et or, 3 "spots", idéal salle de séjour ou autre, prix à l'achat 375\$ pour 145\$. Tél. 832-2394

222 MEUBLES ÉLECTROMÉNAGERS
 2 DIVANS: ELRAN valeur 3000\$ pour 625\$. La-2-boy valeur 750\$ pour 325\$. Lav., sèche, frigo, 255\$. Autres meubles. Succession. 864-9225

AUBAINE! LIT D'EAU QUEEN en cuillère, anti-vagues 4 secondes. 250\$. 822-0232

MEUBLES EN PIN ET BOIS FRANÇ. fabriqués par artisan-ébéniste armore, tables de nuit, lit, etc. Tél. 819-838-4570

MOB. CHAMBRE COMPLET sans matelas datant de 1950, 300\$. Lit jumeau avec matelas, 150\$. Poêle frigo, 8 ans, 250\$. ch. Lav-séch., 2008/ch. Meuble micro-ondes, 20\$. 569-5678

MOBILIER DE CHAMBRE blanc pour fille. 569-8059

MOBILIERS: SALLE À MANGER de ch. coucher avec lits jumeaux, de salon 4 sections, très propres. Ap. 17h. 562-7781

POÈLE, RÉFRIGÉRATEUR, lav. séch. Aussi pièces et matelas. Meubles Conseil. 346-7169

POÈLE G.E. amande, auto nettoyant, parfaite condition, lave vaisselle Maytag, vitre noire, boutons poussoir, 275\$/2 nég., 15 ans d'usage. 849-6445

Vous cherchez l'âme soeur? Vous voulez créer des amitiés?



La Tribune du Bonheur

Pour placer une annonce composez le 823-2033 (Ligne à tonalité «touch tone»)

COMMENT PLACER UNE ANNONCE:

1. Composer sans frais le 823-2033 (téléphone à tonalité «touch-tone»)
2. Notez le numéro de boîte vocale et le numéro de code de sécurité qui vous seront attribués
3. Suivez les instructions pour enregistrer votre annonce
4. Dans votre annonce, donnez une description physique de vous-même, mentionnez vos goûts et décrivez la personne recherchée
5. **Placer une annonce, c'est tout à fait gratuit!**

Le résumé de cette annonce vocale sera publiée gratuitement dans les deux prochaines éditions du samedi de La Tribune. Les lecteurs intéressés par votre annonce pourront alors laisser des messages dans votre boîte vocale et vous pourrez récupérer ces messages gratuitement.

«La Tribune du bonheur» ne s'adresse qu'aux particuliers. Les services de rencontres, les clubs de célibataires et les commerces ne sont pas acceptés par ce service. «La Tribune du bonheur» est destinée aux personnes âgées de 18 ans et plus à la recherche d'une relation particulière. Les annonces à caractère sexuel seront refusées.

Visitez notre site Internet:
www.compagnie.com/latribune

Pour répondre à une annonce composez le 1 900 451-4460 (frais de 2,29\$ la minute)



Ephémérides

C'est le 14 novembre 2001.

2000 — La Cour supérieure maintient l'école française obligatoire au Québec, pour les enfants dont aucun des parents n'a fréquenté l'école anglaise.

1999 — Des sanctions de l'ONU débütent contre l'Afghanistan, où les talibans refusent de livrer le Saoudien Oussama ben Laden, soupçonné de terrorisme.

1994 — Le train du tunnel sous la Manche transporte ses premiers passagers payants.

1982 — Pour la huitième fois, Jean Drapeau est élu maire de Montréal.

1979 — À la suite de la prise de son ambassade à Téhéran, Washington met sous séquestre les avoirs iraniens aux États-Unis.

1977 — À Radio-Québec, première diffusion de «Passe-Partout».

1975 — La ville de Montréal risquant la cessation de paiement, Québec crée la Régie des installations olympiques pour mener à bien le vaste chantier.

1971 — L'organisme d'entraide Médecins sans frontières est créé, lors d'une famine au Bangladesh.

1963 — Au large de l'Islande, l'éruption d'un volcan sous-marin crée l'île de Surtsey.

1962 — Les bureaux de Jean Lesage gagnent les élections au Québec.

1957 — À Londres, le gouvernement MacMillan accorde une autonomie à l'émirat de Bahrein, sous protectorat anglais depuis 1914.

1940 — À Coventry, en Angleterre, les bombardiers allemands font plus de 1000 morts et détruisent la cathédrale.

1910 — En Virginie, pilotant un biplan Curtiss, Eugene Ely réussit le premier décollage du pont d'un navire, le croiseur Birmingham.

1889 — Pour le quotidien World, Nellie Bly s'embarque à New York et bouclera la planète en 72 jours, battant la marque imaginaire de Phileas Fogg dans «Le Tour du monde en 80 jours», de Jules Verne, paru en 1873.

1851 — Parution de «Moby Dick», d'Herman Melville, dédié à son collègue Nathaniel Hawthorne.

1606 — À Port-Royal, Marc Lescarbot présente «Théâtre de Neptune», premier spectacle européen donné en Amérique du Nord, en français, en gascon et en micmac.

Il sont nés un 14 novembre:
 Le peintre français Claude Monet (1840-1926)
 Le chimiste et inventeur belge Leo Backeland (1863-1944)
 Jawaharlal Nehru, premier premier ministre de l'Inde (1889-1964)
 Frederick Banting, découvreur canadien de l'insuline (1891-1941)
 Le diplomate égyptien Boutros Boutros Ghali (1922)
 Husayn ibn Talal, le roi Hussein de Jordanie (1935-99)

FOURRURE
 Réparation, recyclage, vente manteaux neufs et usagés

ROLAND BÉLANGER
 2921, rue King Est
 Sherbrooke - Fleurimont
562-1797

223 MACHINERIE ET OUTILLAGE
BULL DOZER CASÉ 450 traction définit à neuf, moteur environ 4000 hres, semi-cabine. Tél. 819-849-8000

239 CHASSE ET PÊCHE
POMMES À CHEVREUIL En poches ou à la boîte, unne, sirop de pomme, articles de trappeur. 819-875-3125 (Cookshire)

TAXIDERMIE ANDRÉ montage chevreuil, etc. + 25 ans d'exp. salle de montage. 564-8930

242 BOIS DE CHAUFFAGE
BOIS DE CHAUFFAGE, bois franc mélangé. 823-0523

BOIS FRANC 16 PO. érable à 40%, 565-9486, 432-2382.

Tu veux devenir
CAMELOT
 de
LaTribune
 Appelle-nous
564-5466
1-800-567-6955
 (zone interurbaine)

237 VENTES DE GARAGE AUTRES
MARCHÉ AUX PUCCES INTÉRIEUR 6553 Boul. Bourque. Divanville. Meubles usagés, coffres en osier, outils, jouets, etc. Gros et détail. Jour et second. Ouvert 7 jours/semaine, de 9h à 17h, excepté jeudi, vendredi 9h à 21h. 564-1777. Liquidation Stebbene

238 ASTROLOGIE
ASTROLOGIE TAROT Voulez-vous connaître l'avenir? ASTRO F. 563-3603.

Profitez de notre offre
ET OBTENEZ GRATUITEMENT:

- 2 annonces dans La Tribune du samedi
- Ouverture d'une boîte vocale pour l'enregistrement de votre annonce
- Récupération de vos messages sur la boîte vocale

Vous n'avez pas à vous identifier!

Livraison

LaTribune
 à votre porte
 tôt le matin
564-5466
1-800-567-6955
 (zone interurbaine)

192 DÉNEIGEMENT
Déneigement camion 4x4 Quartier Ouest. Tél.: 562-0308

★ DÉNEIGEMENT ★ commercial et résidentiel, secteur Desauville, Rock Forest. 432-1049

Déneigement en camion Du Nord jusqu'au centre-ville. 349-5000

DÉNEIGEMENT Quartier Ouest, résidentiel, bon service, bon prix. Estim gratuite. 569-0569

194 DÉMÉNAGEMENT
AU DÉMÉNAGEMENT SÉCUR meilleur prix et service + 1 PIZZA 14" GRATUITE si vous résérez d'avance. 822-2440.

DÉMÉNAGEMENT EXPERT 2 hommes à partir de 60\$/heure. Assurances complètes. 822-8032

212 ESCORTES
C'EST UN SCANDALE!!!
 En toute discrétion, 30 ans. Tél. 562-3742

★ CHANTAL ★
 En toute discrétion, 30 ans. Tél. 562-3742

DIALOGUE ET PLUS pour dames seulement. 822-2886 - Jean-Guy

ISABELLE
 De 8 h à 20 h. 565-5052.

JADE
 Tél. 565-3574

MASSAGE RELAXATION Josée. 569-8935

★ MYRIAM ★
 Tél.: 563-2021

NATACHA conversation. Tél. 564-1057.

SARA-MAUDE
 Tél.: 565-1893

SARAH 40 ans
 829-9250

221 MEUBLES ÉLECTROMÉNAGERS
 2 DIVANS: ELRAN valeur 3000\$ pour 625\$. La-2-boy valeur 750\$ pour 325\$. Lav., sèche, frigo, 255\$. Autres meubles. Succession. 864-9225

AUBAINE! LIT D'EAU QUEEN en cuillère, anti-vagues 4 secondes. 250\$. 822-0232

MEUBLES EN PIN ET BOIS FRANÇ. fabriqués par artisan-ébéniste armore, tables de nuit, lit, etc. Tél. 819-838-4570

MOB. CHAMBRE COMPLET sans matelas datant de 1950, 300\$. Lit jumeau avec matelas, 150\$. Poêle frigo, 8 ans, 250\$. ch. Lav-séch., 2008/ch. Meuble micro-ondes, 20\$. 569-5678

MOBILIER DE CHAMBRE blanc pour fille. 569-8059

MOBILIERS: SALLE À MANGER de ch. coucher avec lits jumeaux, de salon 4 sections, très propres. Ap. 17h. 562-7781

POÈLE, RÉFRIGÉRATEUR, lav. séch. Aussi pièces et matelas. Meubles Conseil. 346-7169

POÈLE G.E. amande, auto nettoyant, parfaite condition, lave vaisselle Maytag, vitre noire, boutons poussoir, 275\$/2 nég., 15 ans d'usage. 849-6445

223 MACHINERIE ET OUTILLAGE
BULL DOZER CASÉ 450 traction définit à neuf, moteur environ 4000 hres, semi-cabine. Tél. 819-849-8000

239 CHASSE ET PÊCHE
POMMES À CHEVREUIL En poches ou à la boîte, unne, sirop de pomme, articles de trappeur. 819-875-3125 (Cookshire)

TAXIDERMIE ANDRÉ montage chevreuil, etc. + 25 ans d'exp. salle de montage. 564-8930

242 BOIS DE CHAUFFAGE
BOIS DE CHAUFFAGE, bois franc mélangé. 823-0523

BOIS FRANC 16 PO. érable à 40%, 565-9486, 432-2382.

Tu veux devenir
CAMELOT
 de
LaTribune
 Appelle-nous
564-5466
1-800-567-6955
 (zone interurbaine)

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

Ville de Sherbrooke

APPEL D'OFFRES

ASSURANCE DE DOMMAGES

Au nom de la nouvelle Ville de Sherbrooke, le Comité de transition de la Ville de Sherbrooke demande des soumissions en vue de l'acquisition de trois portefeuilles d'assurances de dommages distincts, soit:

- un portefeuille d'assurances des biens, appel d'offres no CT2001-09;
- un portefeuille d'assurances de la responsabilité civile et automobile, appel d'offres no CT2001-10;
- un portefeuille d'assurances des biens et de responsabilités pour certains organismes de la Ville, appel d'offres no CT2001-11.

Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurances, agents d'assurances et assureurs titulaires d'un permis émanant des autorités réglementaires en matière d'assurance de la province de Québec.

Les conditions des présents appels d'offres sont contenues dans chacun des cahiers des charges qui seront disponibles au bureau du secrétaire du comité de transition de la Ville de Sherbrooke, 2050, rue King Ouest, bureau 100, Sherbrooke (Québec) J1J 2E8, ou au bureau de monsieur Jean-François Braut, Optimum, Gestion de risques inc., 425, boulevard de Maisonneuve Ouest, bureau 1120, Montréal (Québec) H3A 3G5, à compter de 14 h, le vendredi 16 novembre 2001; Un chèque visé ou un mandat d'argent au montant de 1 000,00 \$ payable à l'ordre du comité de transition de la Ville de Sherbrooke doit accompagner chaque soumission. Ce montant sera remboursé à chaque soumissionnaire dont la proposition n'aura pas été retenue. Quant au soumissionnaire dont la proposition aura été retenue, il aura droit audit remboursement lorsque les polices d'assurance auront été émises conformément à sa soumission.

Les soumissions seront reçues au bureau du secrétaire du comité de transition de la Ville de Sherbrooke, 2050, rue King Ouest, bureau 100, Sherbrooke (Québec) J1J 2E8, jusqu'à 14 h, le mardi 11 décembre 2001, et elles seront ouvertes publiquement le même jour à compter de 14 h 05 à la même adresse.

Le Comité de transition de la Ville de Sherbrooke ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions qui seront présentées et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires.

DONNÉ À SHERBROOKE, ce 14e jour de novembre 2001.
 Me Pierre Huard, secrétaire

Je donne, je choisis

- ✓ égalité
- ✓ solidarité
- ✓ justice

Faire parvenir votre don à la :

FÉDÉRATION DES FEMMES DU QUÉBEC
 110, rue Sainte-Thérèse
 Bureau 309
 Montréal (Québec) H2Y 1E6
www.ffq.qc.ca

196 SANTÉ RELAXATION
1 ABATI
1 SEUL ENDROIT MASSAGE SENSUEL ET CONVENTIONNEL Hommes, femmes ou couples Par masseur ou masseuse

1 AS Chez-nous c'est spécial tous les jours!
347-1858, 563-0823

AS-TU BESOIN D'AIDE? Massothérapie-Psychothérapie stress, fatigue, insomnie, migraine, dépression. 564-4062, rép.

★ BESOIN D'UNE VRAIE VACANCE? 11/2 heures, 60\$. Massesseur expérimenté. Tél.: 348-1582

DÉTENTE TROPICALE Prépare ton corps au stress de l'hiver en t'offrant un tourbillon de chaleur: massage et spa. Aussi, massage de détente en eau chaude. Danielle, massérispéiste. Eastman: 450-297-2636

DIFFÉRENT, PERSONNALISÉ Massage-Santé, Peik. Ton amie, Janine B. 820-2835

MASSAGE DE DÉTENTE Lundi au vendredi, le soir. Sylvie. 563-6224

MASSAGE DE DÉTENTE Appelez entre 15 h et 21 h. Lundi au vendredi. 563-1886

★ MASSOTHÉRAPIE DÉMÉ ★ Californien Suédois, réflexologie. 9h à 22h30. Denis au 562-6694

OFFREZ-VOUS un Massage relaxant. Tél.: 562-8228

213 PERDU-TRUVÉ
CHAT RECHERCHÉ perdu le 26 oct. dans le nord de Sherbrooke, tacheté noir, beige, gris et blanc, âge de 4 ans. 565-4351

215 ANIMAUX
BEAUX CHOTS Berger Anglais (Bob Tall), pure race, nés le 28 sept., vacc. vern., carnet de santé. Prêts à partir. Soirs et fins de sem. 877-5893 Jour 877-5300

BOULEDOGUE ANGLAIS 2 ans, beige et blanc, 300\$ nég. 875-1137, 832-4703

CHIOTS SHIH-TZU pure-race, vacc. vern., gar., 160\$. ch. 849-4114

CHIOTS TECKEL Dashhound. Tél. 562-0290

MAGNIFIQUES CHATONS et CHATS HIMALAYEN ou croisés, entre 25\$ et 100\$. 875-5122, 829-0834

TROUPEAUX DE VACHES de boucherie ou de sautes. Charolais pure-sang, gestation garantie. Aux choix. Et aussi vaches avec veaux. 843-9362, 829-9522 soir.

219 ROULOTTES
BUREAU MOBILE 14 x 40, fait maison, bien éclairé, bien équipé, flage pour réseau informatique, flage pour système radio, système d'alarme. 21 000\$. Tél. 846-6671

450 ÉLECTROMÉNAGERS DE TOUTES MARQUES À PARTIR DE 50 \$ Garantie + livraison

ACHÈTEZ JAMAIS D'APPAREILS USAGÉS AVANT DE PASSER ICI
563-4724
 Entrez dans un monde de possibilités. SERVICE DE L'ESTRIE

Ville de Fleurimont

AVIS DE PRÉSENTATION D'UN PROJET DE LOI D'INTÉRÊT PRIVÉ

La Ville de Fleurimont

Prenez avis que la Ville de Fleurimont entend s'adresser à l'Assemblée nationale pour y proposer un projet de loi d'intérêt privé dont l'objet est de permettre à la Ville de Fleurimont d'adopter un programme de crédit de taxes lié à l'implantation ou l'agrandissement d'établissements de haute technologie sur le territoire du parc biomédical formé des lots 1 625 802 et 1 625 144 du cadastre du Québec. Toute personne qui a des motifs d'intervention sur le projet de loi doit en informer le directeur de la législation de l'Assemblée nationale. Fleurimont, le 29 octobre 2001. La greffière de la Ville de Fleurimont Me Thérèse Beaujean

Abonnez-vous à LaTribune 564-5466

Maison Funéraire des Cantons
 (819) 564-9888
 Louise Aïx
 Un accueil chaleureux, avec respect et dignité.
 50710

Nécrologie

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE 565-7646
 Encore plus près de vous



CADRIN Philippe

Après avoir vécu une vie bien remplie, Philippe Cadrin est décédé tout doucement au CHUS Hôpital Fleurimont, le samedi 10 novembre 2001, à l'âge de 83 ans, époux de Mme Janine Beaulieu. M. Cadrin repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 526, rue Prospect, Sherbrooke (Québec)
 Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
 Monique Bibeau, directrice
 Courriel: cfe@abacom.com

Heures de visite: MARDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h 30 jusqu'au départ du salon, à 10 h 45. Funérailles le mercredi 14 novembre 2001, à 11 h, en l'église Notre-Dame du Perpétuel Secours. Les cendres seront déposées au cimetière Saint-Michel à une date ultérieure. Outre son épouse, M. Cadrin laisse dans le deuil ses enfants: Lise, Michel, Francine (Richard Brochu) et Jean-Pierre (Sylvie LeBlanc); ses 9 petits-enfants: Svarta et Ariadne Boucher; Frédéric et Marie-Eve Cadrin; Tristan et Elysanne Brochu; Marie-Hélène, Pier-Olivier et Eliane Cadrin; son frère et ses sœurs: Gérard (Rachel Rousseau), Sr Hélène (S.B.P.), Marie-Paule et Jeanne (Roland Bissou). Il était également le frère de feu Léonidas (Adrienne Breton) et de feu Raoul (Georgette Tanguay). Il laisse également son beau-frère et sa belle-sœur: Adrienne Beaulieu (Jean-Marc Godbout) et Claude Beaulieu (Denise Cloutier), ainsi que ses neveux, nièces et de nombreux autres parents et amis. La famille tient à remercier particulièrement Dr Christian Viens pour les bons soins prodigués à M. Cadrin.

FORAND Denis

À Sherbrooke, le 9 novembre 2001, est décédé M. Denis Forand à l'âge de 70 ans, demeurant à Magog. La direction des funérailles et la crémation ont été confiées à la:

Résidence funéraire Ledoux Magog inc.
 150, rue Sherbrooke, Magog (Québec)
 Tél.: 819-843-4473 - Téléc.: 819-843-4563
 Jacques Lecours, président
 Courriel: ledoux@netrevolution.com

M. Forand laisse dans le deuil ses enfants: Onil et Jean-Denis; ses petits-enfants: sa belle-sœur: Marguerite Robert Forand; neveux, nièces, autres parents et amis.



MARTEL Yvette (Leroux)

À la Maison Reine-Marie de Sherbrooke, le 9 novembre 2001, est décédée Mme Yvette Leroux, à l'âge de 86 ans, épouse de feu Antoine Martel, demeurant à Sherbrooke. Mme Martel repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 Maison Brien & Monfette
 33, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Québec
 Tél.: 819-565-9393 - Téléc.: 819-564-7346
 Mario Lemaire, directeur
 Courriel: cfe@abacom.com

Heures de visite: MARDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h jusqu'au départ du salon, à 13 h 15. Funérailles le mercredi 14 novembre 2001, à 13 h 30, en l'église Saint-Sacrement. Inhumation au cimetière Saint-Patrice de Magog. Mme Martel laisse dans le deuil ses enfants: André Martel (Gisèle Talbot), Jean-Maurice (Claudette Ouellette); ses petits-enfants: Denise Martel (Daniel Phaneuf) et Pierre Martel (Isabelle Fortier); ses arrière-petits-enfants: Jonathan Phaneuf, Isabelle Phaneuf, Pierre-Antoine Martel et Audrey Martel. Elle était la sœur de feu Fernand Leroux (Madeleine Loiseleur), de feu Antoinette (feu Lionel Pinsince), de feu Henri (feu Onia Perreault), de feu Clara (feu Albert Beaulieu) et de feu Adelia (feu Rock Bousquet). Elle laisse également son beau-frère et ses belles-sœurs: Valéda Turcotte (feu Urban Martel), Emilienne Martel (feu Alfred Groleau), Murielle Martel Talbot (Lionel Robichaud), Cécile Martel Morin (Gilles Buisson), Rita Martel (feu Maurice Aubert / André Lemaire), Thérèse Martel (Roland Massé), Marina Odell (feu Conrad Martel), Laurette Talbot (feu Raymond Martel), Françoise Martel (Valmore Lacasse), Gérard Martel (feu Marcelle Ouellette / Pierrette Labonté), Louisa Giguère (feu Jean-Marie Glaude). Elle était aussi la belle-sœur de feu Marie-Jeanne Martel. Elle laisse en outre plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille tient à remercier le personnel de la Maison Reine-Marie ainsi que Dr Jacques Bachand et Dr Sylvie Roy pour les bons soins prodigués à Mme Martel durant son séjour passé parmi eux.



TURCOTTE Félix

À East-Angus, le 10 novembre 2001, est décédé M. Félix Turcotte, à l'âge de 80 ans, époux de Mme Adrienne Drouin, autrefois de Sawyerville. M. Turcotte repose à la:

Résidence funéraire Cass inc.
 50, rue Craig, Cookshire (Québec)
 Robert Redden, responsable.

Heures de visite: MARDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 10 h jusqu'au départ du salon, à 10 h 45. Funérailles le mercredi 14 novembre 2001, à 11 h, en l'église de Cookshire. Inhumation au cimetière du même endroit. Outre son épouse, M. Turcotte laisse dans le deuil ses enfants: Gaston (Louise), Gisèle (Marcel), Régent (Gisèle), René (Lorraine), Raymond (Lise), Jocelyne, Jean-Yves (Suzanne), Martine (Mario), Michel, Germain, Mario (Julie), Patricia (Alain) et Lucie (Réjean); ses 34 petits-enfants, 5 arrière-petits-enfants, son frère et ses sœurs: Maurice (Yvette), Clémence (Lionel Grimard) et Colombe (feu Armand Duquette). Il était aussi le frère de feu Wellie Tanguay, feu Gaudias Tanguay (Valérie), feu Hervé Turcotte (Liliane), feu Robert Turcotte et feu Emilienne Turcotte. Il laisse également plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, autres parents et amis. En guise de sympathie, un don à la FONDATION DE VOTRE CHOIX serait apprécié.



MERCIER Réjean

À Thetford Mines le 11 novembre 2001, est décédé M. Réjean Mercier à l'âge de 43 ans, fils de feu Thomas Mercier et de Lucille Nault demeurant à Thetford Mines. La famille recevra les condoléances jeudi de 19 h à 22 h ainsi que vendredi jour des funérailles à compter de 13 h 30, à la:

Résidence funéraire
 J. A. Savoie et Fils Ltée
 1086 rue Notre-Dame N, Thetford Mines, Qc
 Tél.: 418-335-6233, Téléc.: 418-423-5422

Le service religieux de M. Mercier sera célébré le vendredi 16 novembre 2001, à 15 h, en l'église St-Noël Chabanel de Thetford Mines. Il était le frère de Gaëtan, Jocelyn, Odette, Michel (Gisèle Perreault), Danielle (Jacques Lacasse); feu Denis, Louise (Yvan Couture), François, France (Yves Lafond), Jean-Louis (Johanne Monfette) et Sylvie Mercier. Votre sympathie à la famille peut se traduire par un don à la FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER DE LA RÉGION DE L'AMIANTE.



DUVAL-ROGER Yolande

Au Foyer de Richmond, le 10 novembre 2001, est décédée Mme Yolande Duval-Roger, à l'âge de 77 ans, épouse de M. Paul-Émile Roger, demeurant à Richmond. La crémation a eu lieu au Crématorium Yves Houle & Frère. La crémation et la direction des funérailles ont été confiées à:

Centre funéraire Yves Houle & Frère
 198, Adams, Richmond, Québec
 Tél.: 1-800-405-4777
 Téléc.: 1-819-826-3001

Le jour des funérailles, la famille sera à l'église de Lyster pour rencontrer parents et amis à compter de 13 h. Funérailles le samedi 17 novembre 2001, à 14 h, en l'église St-Anasthésie de Lyster. Inhumation au cimetière du même endroit. Outre son époux, Mme Duval-Roger laisse dans le deuil ses enfants: Nicole (Richard Mercier), Sherbrooke; Ginette (André Gingras), Beloeil; Jean (Lucille Aubé), Bernières; Guy (Joëlle Lavoie), St-Nicholas; ses petits-enfants: Chantal, Dominique, Marjorie, Gabrielle, Nathalie, Karine et Maude; ses 5 arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs: Pauline (feu Marcel Duval), Lac Dennison, Richmond; Richard (feu Thérèse), Hull; Gérard (François), Gatineau; Lionel (François), Boucherville; Gertrude (Roger Cameron), Sherbrooke; Jeanne (Jean-Pierre Roy), Floride; sa belle-sœur: Cécile Roger-Carrivier, Lyster. Elle laisse également ses neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier le Docteur Cormier, le personnel et les bénévoles du Foyer de Richmond pour les bons soins prodigués à Mme Duval-Roger.



TREMBLAY Marie

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le 11 novembre 2001, entourée de l'affection des membres de sa famille et de ses amis est décédée Mme Marie Tremblay, à l'âge de 46 ans, conjointe de L. Roy et fille de feu Yvette Savard et de feu Laurent Tremblay, demeurant à Sherbrooke. Mme Tremblay repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 Maison Brien & Monfette
 33, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Québec
 Tél.: 819-565-9393 - Téléc.: 819-564-7346
 Mario Lemaire, directeur
 Courriel: cfe@abacom.com

Heures de visite: MARDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h jusqu'au départ du salon, à 10 h 45. Funérailles le mercredi 14 novembre 2001, à 11 h, en l'église Saint-Jean-Baptiste. Inhumation des cendres au cimetière Saint-Michel à une date ultérieure. Mme Tremblay laisse dans le deuil ses frères: Louis (Lucie Ducharme), Richard, Robert et Lawrence (Line Benjamin); ses nièces et neveux, sa filleule Valérie, ainsi que d'autres parents et ses nombreux amis. La famille tient à remercier chaleureusement le personnel du CHUS Hôpital Fleurimont pour les bons soins prodigués à Mme Tremblay.



ETHIER Laurette (Audet)

À Magog, le 8 novembre 2001, est décédée madame Laurette Audet, à l'âge de 75 ans, épouse de feu Gilmore Ethier, demeurant à Magog. La direction des funérailles et la crémation ont été confiées à la:

Résidence funéraire Ledoux Magog inc.
 150, rue Sherbrooke, Magog (Québec)
 Tél.: 819-843-4473 - Téléc.: 819-843-4563
 Jacques Lecours, président
 Courriel: ledoux@netrevolution.com

Jour des funérailles, la famille sera présente à l'église à partir de 10 h 45 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles en présence des cendres auront lieu, vendredi 16 novembre 2001, à 11 h en l'église St-Patrice. Madame Ethier laisse dans le deuil ses enfants: Robert (Johanne); Lynn (Luc); ses petits-enfants: Keith (Maryline); Eric, Patrick, Jean-François, Stéphanie, Samuel, sa sœur: Réjeanne Labrecque, sa nièce: Lise (Claude), ainsi que plusieurs autres parents et amis.



CHÉNARD Cécile (Blanchette)

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le dimanche 11 novembre 2001, est décédée Mme Cécile Blanchette, à l'âge de 72 ans, épouse de Ludovic Chénard, demeurant à Sherbrooke. Mme Chénard repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 1011, rue Galt Ouest, Sherbrooke, Qc
 Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
 Mario Lemaire, directeur
 Courriel: cfe@abacom.com

Heures de visite: MARDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Funérailles, le mercredi 14 novembre 2001, à 14 h, en l'église St-Esprit. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son époux, Mme Chénard laisse dans le deuil ses enfants: Réjeanne (Ahn-Yuang Hoang); Gaëtan (Sylvie Lemelin); Hélène (Sylvain Champigny); ses 8 petits-enfants; ses sœurs et frères: Yvette (Robert Lapointe); Thomas; Marcel (Jacqueline Mercier); Thérèse (Clermont Perreault); Annette (Roland Quintal); André (Gisèle Bélanger); elle était aussi la sœur de feu Aline (René Goupil); ses beaux-frères et belles-sœurs: Olivette; Laurent (Fernande Barrière); Armande (Jacques Pinard); Émile; Raymond; Yolande (Roger Godbout); Solange (Ludger Labranche); Angéline (Roger Niquette); Noëlla et Marie-Reine Chénard; ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier chaleureusement le Dr David Fortin et le Dr Marie Boudrias et tout l'extraordinaire personnel du 6e A du CHUS Hôpital Fleurimont pour les bons soins prodigués à Mme Blanchette Chénard et pour le soutien moral envers la famille. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE SANTÉ DE L'ESTRIE, 580 rue Bowen Sud, Sherbrooke, Qc. J1G 2E8, seraient appréciés.



BLANCHETTE Dolorès

À la Maison Aube-Lumière, le 12 novembre 2001, est décédée Mme Dolorès Blanchette, à l'âge de 63 ans, fille de feu Raoul Blanchette et de feu Lucienne Boisvert, demeurant à Sherbrooke. Mme Blanchette repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 Maison Brien & Monfette
 33, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Québec
 Tél.: 819-565-9393 - Téléc.: 819-564-7346
 Mario Lemaire, directeur
 Courriel: cfe@abacom.com

Heures de visite: JEUDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 9 h 30. Funérailles, le vendredi 16 novembre 2001, à 10 h, en l'église Coeur-Immaculé de Marie. Les cendres seront déposées au cimetière à une date ultérieure, Mme Blanchette laisse dans le deuil ses enfants: Luc (Narda); Lisa (Jean); ses petits-enfants: Valérie, Madeleine, Emilienne, Nicolas et Mélissa; ses frères et sœurs: Thérèse (Rock Rousseau); Robert (Denise Lemieux); Donald (Lise Duperron); Sonia (Ernie Garbut); elle était aussi la sœur de feu Constance et de feu Raoul jr.; ainsi que Sylvie, Adrienne, Lola, plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier tout le personnel de la Maison Aube-Lumière pour tous les bons soins et attentions prodigués à Mme Blanchette. En guise de sympathie, des dons à la MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220 rue Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc. J1E 2E8 seraient appréciés.



GRENIER Georgette (Breton)

Au CHUS Hôtel-Dieu, le dimanche 11 novembre 2001, est décédée Mme Georgette Breton à l'âge de 66 ans et 11 mois, épouse de Roland Grenier demeurant à Fleurimont. Mme Grenier repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 Maison A. Béllise
 505, rue Short, Sherbrooke, Québec
 Tél.: 819-564-6455 - Téléc.: 819-564-7346
 Mario Lemaire, directeur
 Courriel: cfe@abacom.com

Heures de visite: MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h. Funérailles, le jeudi 15 novembre 2001, à 10 h 30, en l'église Notre-Dame de l'Assomption. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son époux Mme Grenier laisse dans le deuil ses enfants: Daniel (Lynne Paris); Johanne (Réal De Lafontaine); Yves (Anne Lacharité); ses petits-enfants: Myriam, Marie-Pier, Mélissa, Michaël, Nicolas, Anthony et Jérémie; ses frères et sœurs: Lucienne (feu Roland Boutin); Marie-Louise (feu Émile Guillet); Adrienne (Adrien Perron); Antoinette (Lucien Perron); Lionel (Pauline Gagné); Gertrude (feu Ernest Vachon); elle était également la sœur de feu Noëlla (feu Jean-Charles Gagnon); feu Omer (Gervaise Gagné) et de feu Réginald (Marie-Claire Plante); elle laisse ses beaux-frères et belles-sœurs: Gaston (Solange Lessault); Monique (feu Henri-Louis Leclerc); Réal (Hélène Lachance); Jean-Luc; Gilles (Murielle Gingras) et Richard (Constance Montigny); elle était également la belle-sœur de feu Bertrand (Monique Corriveau); ainsi que tous ses neveux, nièces, cousins, cousines, parents et amis. La famille désire remercier chaleureusement le personnel de l'Hôtel-Dieu (dept. soins palliatifs) pour les excellents soins. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE SANTÉ DE L'ESTRIE, 580 rue Bowen Sud, Sherbrooke, Qc. J1G 2E8, seraient appréciés.

À toutes les personnes éprouvées
LaTribune
 offre ses plus sincères condoléances

In mémoriam
 BLANCHETTE (Mme Dolorès)
 63 ans, Sherbrooke
 BOILY (Mme Germaine)
 84 ans, Rock Forest
 BOISVERT (M. Fernand)
 62 ans, Richmond
 BOLDUC (Mme Jacqueline)
 65 ans, Sherbrooke
 CADRIN (M. Philippe)
 83 ans
 CHENARD (Mme Cécile)
 72 ans, Sherbrooke
 CODERRE (Yannick)
 17 ans, St-Germain de Grantham
 CÔTE (M. Lucien)
 65 ans, Rock Forest
 DUVAL-ROGER (Mme Yolande)
 77 ans, Richmond
 ÉTHIER (Mme Laurette)
 75 ans, Magog
 FORAND (M. Denis)
 70 ans, Magog
 GAMELIN (Mme Thérèse)
 80 ans, Drummondville
 GRENIER (Mme Georgette)
 66 ans, Fleurimont
 MARTEL (Mme Yvette)
 86 ans, Sherbrooke
 MERCIER (M. Réjean)
 43 ans, Thetford Mines
 TREMBLAY (Mme Marie)
 46 ans, Sherbrooke
 TURCOTTE (M. Félix)
 80 ans, East Angus

SEAF L'Assurance-Vie
 des frais funéraires
 à faible prime.
569-2538



BOILY Germaine (Potvin)

Au CHUS Hôtel-Dieu le 13 novembre 2001, est décédée Mme Germaine Potvin à l'âge de 84 ans, épouse de Conrad Boily, demeurant à Rock Forest. La direction des funérailles a été confiée à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
 530, rue Prospect, Sherbrooke (Québec)
 Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
 Monique Bibeau, directrice
 Courriel: cfe@abacom.com

La famille sera présente à compter de 13 h 30 à l'église afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles, le samedi 17 novembre 2001, à 14 h, en l'église St-Roch de Rock Forest. Par la suite, les cendres seront déposées au Columbarium de la Coopérative funéraire de l'Estrie. Outre son époux, Mme Boily laisse dans le deuil sa fille: Jocelyne; elle était également la mère de feu Liane et de feu André; elle laisse ses petites-filles: Manon et Christine; ses arrière-petits-enfants: Stéfany et Alexandre; ses frères et sa sœur: Donat Montpeit (Marie-Angé); Gaëtan Potvin; Simone Potvin Maisonneuve; ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du 6e étage du CHUS Hôtel-Dieu pour les bons soins prodigués à Mme Boily.

Suite des avis à la page suivante

Donner du sang, une question de vie.
 Info-Collecte (514) 832-0873 / 1 800 343-5046
 Site internet: www.hema-quebec.qc.ca

DELTA
 SHERBROOKE
 HÔTEL ET CENTRE DES CONGRÈS
 Nous sympathisons.
 Après funérailles : (819) 822-9835

DON IN MEMORIAM
 un don de réconfort et d'espoir
 FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER
 3001, 12^e avenue Nord, Fleurimont (Québec) J1H 5N4
 Tél.: (819) 872-2125 / 1 800 383-9053
 Nous sommes là... Services aux personnes atteintes de cancer et à leur famille
 ■ Soutien affectif (individuel ou en groupe)
 ■ Transport
 ■ Pansements, perçages et procédures mineures
 ■ Accessoires pour personnes laryngectomisées ou colostomisées
 ■ Hébergement à la Maison de la Société
 ■ Documentation
 La Maison de la Société (Maison de la Vie)
 "Un chept-ou, bon de chept-ou"
 FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER
 RÉGION DE L'ESTRIE
 3330, rue King Ouest, bureau 130
 Sherbrooke (Québec) J1L 1C9
 Tél.: (819) 562-8869
 Fax: (819) 562-5870

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE
 Tél. : 565-7646
AVIS DE CONVOCATION
 Les membres de la Coopérative funéraire de l'Estrie sont convoqués à la 27e assemblée générale annuelle qui se tiendra :
 le dimanche 18 novembre 2001 à 13 h 30
 au Centre jeunesse de l'Estrie
 332, rue Dufferin
 (stationnement disponible à l'arrière par la rue Court)
 Sherbrooke
 S.V.P. la carte de membre est requise pour l'assemblée.
 Avis donné par Martial Théroix, président du conseil d'administration.

Nécrologie



BOLDUC
Jacqueline
(Desrochers)

À la Maison Aube-Lumière, à la suite d'une longue maladie, est décédée Mme Jacqueline Desrochers, à l'âge de 65 ans, épouse de M. Claude Bolduc, demeurant à Sherbrooke. Mme Bolduc repose à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Bélisle
505, rue Short, Sherbrooke, Québec
Tél.: 819-564-6455 - Téléc.: 819-564-7346
Mario Lemaire, directeur
Courriel: cfe@abacom.com

Les visites auront lieu le jour des funérailles, entre 14 h et 15 h. Funérailles le mercredi 14 novembre 2001, à 15 h, au salon funéraire. Les cendres seront déposées au Columbarium de la Coopérative funéraire de l'Estrie, Maison A. Bélisle. Outre son époux, Mme Bolduc laisse dans le deuil ses enfants: Mireille Bergeron et Jean Boutin; ses petits-enfants: Annie Couture et Johannie B. Patenaude; ses beaux-enfants: Dany et Sylvain; son frère: Jean-Guy Desrochers (Diane Gingras); ses beaux-frères et belles-sœurs: Anita (Bertrand Lord), Onil (Gaétanne Duquette), Raynard (Huguette Drapeau), Lise (Jean-Louis Lessard), Johanne (Alain Tétrault) et André (Denise Roy). Elle laisse également plusieurs neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis. Remerciements à ses amis qui l'ont suivie tout au long de sa maladie. En guise de sympathie, des dons à la MAISON AUBE-LUMIÈRE seraient appréciés de la famille.

Les jeunes ne fument pas plus depuis 2 ans

Norman Delisle (PC)
QUÉBEC

La consommation de tabac n'a pas augmenté depuis deux ans chez les jeunes Québécois.

Ces résultats sont jugés «encourageants» par l'Institut de la statistique du Québec (ISQ), qui a mené une enquête dans ce dossier. Les résultats de l'enquête ont été rendus publics hier.

Le taux de jeunes fumeurs est en effet de 29 pour cent chez les étudiants du secondaire, alors qu'il était de 30,4 pour cent en 1998. Les données incluent les fumeurs quotidiens et les fumeurs occasionnels. L'enquête a été menée entre octobre et décembre 2000; 4730 élèves sélectionnés dans 180 classes ont répondu au questionnaire. Les données ont été comparées à des chiffres amassés en 1998 sur le même sujet.

L'usage du tabac croît à mesure que les étudiants progressent dans leur cours secondaire. La proportion de fumeurs passe de 5 pour cent en première année du secondaire à 28 pour cent en 5e secondaire.

C'est le passage de 1ère à 2e secondaire qui marque la croissance la plus spectaculaire dans l'usage du tabac. De cinq pour cent, le taux de fumeurs grimpe à 12,6 pour cent chez les garçons qui atteignent la deuxième année du secondaire. Chez les filles, le taux de fumeuses atteint 20,8 pour cent en 2e secondaire.

La proportion globale de fumeuses est par ailleurs plus importante que cel-

le des fumeurs, soit 22 pour cent contre 16 pour cent.

Enfin, l'étude établit que 44 pour cent des garçons et 37 pour cent des filles du secondaire se définissent comme «non fumeurs depuis toujours». Le questionnaire précisait que pour entrer dans cette catégorie, un jeune devait «avoir fumé moins d'une cigarette complète dans sa vie».

Mauvaises influences

Les données recueillies par l'ISQ notent également l'influence des pairs qui agit sur les fumeurs: la plupart des fumeurs sont influencés par des amis fumeurs, ou des frères et des sœurs.

La proportion de fumeurs est 10 pour cent supérieure chez les jeunes dont au moins un des parents est un fumeur régulier.

Notons aussi que 42 pour cent des fumeurs disent acheter leurs cigarettes dans des commerces, même si la loi interdit à ces établissements de vendre des cigarettes aux moins de 18 ans.

Les autres doivent user de stratagèmes, comme faire acheter leurs cigarettes par des amis ou des tiers.

Enfin, la plupart des jeunes, friands de télévision, ont vu des messages télévisés concernant les méfaits du tabac. Plus de la moitié des jeunes déclarent y avoir appris des choses sur la consommation du tabac.

Il est intéressant de constater que 80 pour cent des jeunes non fumeurs jugent que ces publicités anti-tabac leur font apprécier leur statut de non fumeur et leur donne le goût de demeurer des non fumeurs.

La «petite criminalité» laissée au municipal

Michel Hébert (PC)
QUÉBEC

Le gouvernement du Québec s'appuiera davantage sur les municipalités et les localités rurales pour contrer «la petite criminalité», notamment le «taxage», les vols par effraction et les agressions.

D'autre part, les autorités misent sur l'entreprise privée pour prévenir la «cybercriminalité», les fraudes par cartes de crédit et le vol à l'étalage.

«La prévention, ce n'est pas qu'une affaire de police», a lancé hier le ministre de la Sécurité publique, Serge Ménard, à l'ouverture du Colloque sur la prévention de la criminalité, à Québec.

M. Ménard a profité de cette tribune pour annoncer une nouvelle politique en prévention de la criminalité. Cette politique «préconisera une démarche structurée» des interventions de la part des organismes communautaires ainsi que des municipalités locales et régionales de comté.

M. Ménard cherche à imposer un «encadrement politique global» qui chapeautera toutes les interventions en matière de prévention, y compris celles de l'entreprise privée.

«Il est toutefois primordial d'accroître notre efficacité en favorisant le développement harmonieux du secteur de la prévention», a-t-il précisé.

Mais il n'est pas question, soutient le ministre, de «pellerter» de nouvelles responsabilités dans la cour des municipalités.

Il n'est pas prévu non plus que l'actuel budget de 7 millions \$ alloué à prévention soit augmenté. La politique du ministre Ménard ne se veut, somme toute, qu'une «consolidation» des interventions existantes.

Ainsi la culture de la marijuana en régions continuera d'être sous la responsabilité de la Sûreté du Québec et de la Gendarmerie royale du Canada, tandis que l'usage de drogue dans les écoles relèvera des autorités scolaires.

«La drogue dans les écoles, ça relève du ministère de l'Éducation», a tranché le ministre Ménard.

5000 manifestants à la rencontre du G-20?

Isabelle Ducas (PC)
OTTAWA

Les groupes anti-mondialisation attendent environ 5000 manifestants cette fin de semaine à Ottawa, où les pays du G-20 se réunissent pour tenter de s'entendre sur un plan d'action pour combattre le financement du terrorisme.

Une grande marche pacifique, regroupant une soixantaine d'organisations, est prévue pour samedi dans les rues de la capitale fédérale.

Les manifestants demandent une meilleure répartition de la richesse avec les pays pauvres et veulent faire entendre leur message aux ministres des Finances du G-20, mais également à la Banque mondiale (BM) et au Fonds monétaire international (FMI). Ceux-ci se réuniront également à Ottawa au cours du week-end.

«Nous nous sommes tous entendus pour une marche pacifique, non violente, sans gestes de désobéissance civile», explique Pamela Foster, membre de l'Initiative d'Halifax, l'un des groupes qui coordonne l'événement. Mme Foster estime à environ 5000 le nombre de personnes qui participeront à la marche.

Mais d'autres manifestants planifient des activités moins paisibles, notamment vendredi, et font circuler des messages qui rappellent les événements du Sommet de Québec, le printemps dernier.

«Nous proposons d'essayer de fermer la réunion du FMI-BM-G-20 du mieux que nous le pourrions, en tenant des marches militantes qui serpenteront à travers le centre-ville d'Ottawa», souligne dans un manifeste sur Internet le groupe torontois The Black Touta.

Un autre groupe, Raise the fist (Lève le poing), signale, toujours sur Internet, que les barrières utilisées par les policiers pour contrôler les foules peuvent servir à perturber la circulation et que les voitures sont faciles à incendier.

Pendant que les militants tenteront de se faire entendre, les ministres des Finances du G-20 discuteront des moyens à prendre pour faire échec au financement du terrorisme.

Le ministre canadien des Finances, Paul Martin, qui préside le forum du G-20, espère obtenir un accord entre les pays membres sur un plan d'action «concret et significatif» pour empêcher les groupes terroristes de recueillir des fonds pour leurs activités, ont indiqué mardi des hauts fonctionnaires du gouvernement lors d'une séance d'information.

M. Martin veut que le G-20 — 19 pays plus l'Union européenne — pose des actions, plutôt que de se contenter d'énoncer des principes généraux, ont souligné ses porte-parole.

La rencontre du G-20 se tient samedi avant-midi. Par la suite, d'importants comités du FMI et de la BM se rencontreront.

Ces deux organismes auront également un rôle à jouer dans la lutte au financement du terrorisme, par exemple en offrant de la formation aux pays dont le système bancaire permet difficilement de traquer l'argent du terrorisme. Ils se préoccuperont également de l'impact des événements du 11 septembre sur les pays pauvres.

Paul Martin profitera également de l'occasion pour discuter avec ses homologues de la situation financière mondiale, afin de préparer son prochain budget, qui sera déposé en décembre.

Le G-20, créé il y a deux ans, regroupe des pays de différentes tailles et de puissances variables qui représentent 88 pour cent de la richesse mondiale et 60 pour cent des pauvres.

On y retrouve des pays comme les États-Unis, la Grande-Bretagne, la Chine, le Brésil, l'Argentine, l'Afrique du Sud, l'Arabie saoudite et l'Indonésie.

Malgré les appels des militants anti-mondialisation, la rencontre d'Ottawa devrait attirer moins de manifestants que le Sommet des Amériques, à Québec, où leur nombre avait été évalué à environ 50 000.



BRANCHE SUR LE MONDE

Jean-Paul RICARD
jricard1@latribune.qc.ca

Pour faire durer le plaisir...

Comme à chaque année, à l'approche de la période des Fêtes, j'ai l'intention de vous proposer quelques logiciels que vous pourrez déposer au pied de l'arbre de Noël pour faire plaisir à quelqu'un que vous aimez.

Il s'agit d'un cadeau original et pratique, tant pour les jeunes que pour les moins jeunes. Un cadeau qui permet de faire durer le plaisir.

Avouez que si vous offrez une batterie de cuisine, ou un four micro-ondes à votre épouse, elle risque de ne pas avoir le sourire facile, même si le cadeau peut faciliter «sa tâche» quand elle prépare le repas pour toute la famille.

A moins de lui offrir l'encyclopédie culinaire, comme celui de Larousse, à la condition de préparer vous-même la potte en y puisant de nou-

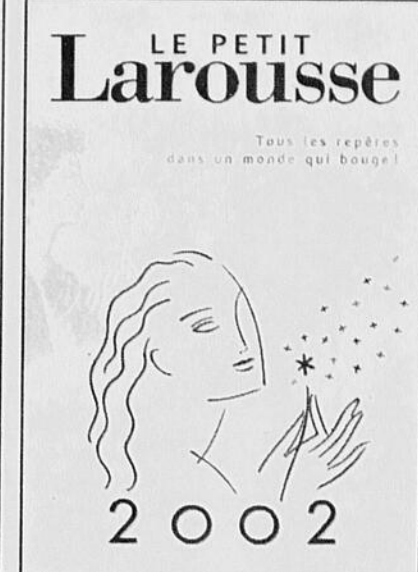
Les étudiants y trouveront une riche source de références et encore là ce logiciel comprenant deux cd-roms est offert au coût de 39,95 \$. Donc beaucoup moins cher que l'encyclopédie en 24 volumes que nous avons à la maison, quand j'étais tout petit (il y a de ça très très longtemps).

Ces cd-roms sont distribués par I.C.E. Multimédia. Vous pouvez consulter le site internet ICE à l'adresse www.icemultimedia.com/

Pour les tout petits

Pour ce qui est des tout petits, on peut dire qu'ils sont choyés par I.C.E. Multimédias, avec une gamme complète de logiciels ludo-éducatifs dont la merveilleuse série Adibou.

Je l'ai dit, et je le répète, les logiciels Adibou sont fortement recommandés aux parents de jeunes en-



velles recettes faciles à réaliser.

Pour toute la famille

Dans le genre de cadeaux qui peut servir à toute la famille, il y a le cd-rom du petit Larousse 2002. Dans ce cas, parler du «petit Larousse illustré» serait un euphémisme.

Tout bouge dans ce cd-rom, facile à consulter. Vous y trouverez plus de 59 000 noms communs et 28 000 noms propres ainsi que tous les nouveaux mots, mais aussi des séquences multimédia, dont un vingtaine de séquences d'animation, 2000 illustrations 280 cartes géographiques et plus de 2000 liens internet.

Les célèbres «pages roses» du dictionnaire Larousse y sont également dans l'édition cd-rom, une liste de 43 tableaux et listes de références, ou de proverbes, les locutions latines des citations historiques. Vous cherchez le drapeau d'un pays nouvellement formé, d'un simple clic de la souris vous pouvez le trouver sous le mot drapeaux dans le module des listes. Il y a aussi un module de sons.

Mieux encore, vous y trouverez toutes les conjugaisons, les participes et le pluriel des mots. Le texte abonde de liens hypertexte facilitant la recherche. Et parlant de recherche, le moteur de recherche du petit Larousse est d'une facilité rarement vue.

Le plus beau de tout, c'est que ce logiciel est accessible en tout temps dans la barre de commande au bas de votre écran, peu importe avec quel logiciel ou quel traitement de texte vous êtes en train de travailler.

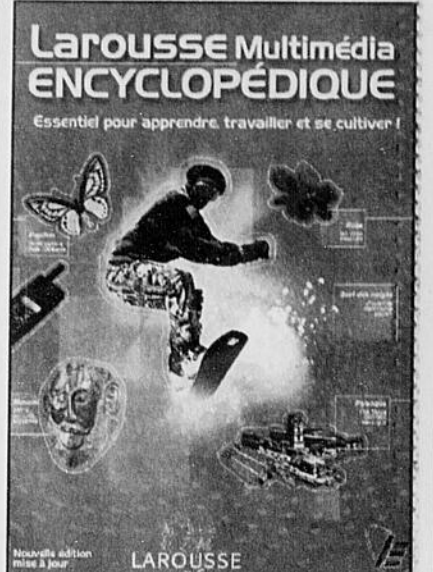
Tout ça pour 39,95, c'est presque donné...

Larousse multimédia encyclopédique

Autre nouveauté dans le même genre de produits utilitaires qui seront appréciés de tous les membres de la famille, il y a le Larousse multimédia encyclopédique, version 4.0, un logiciel vendu à plus de 60,000 exemplaires jusqu'à ce jour dans ses versions précédentes.

Disponibles en version PC ou Mac, il comporte des modes de consultations simplifiés afin de permettre une recherche rapide. Il est possible d'effectuer des recherches par mode alphabétique, par mot-clés, par média ou par le texte intégral grâce aux hypertextes.

Tous les documents peuvent permettre l'impression ou l'exportation. On y compte 400 dossiers thématiques, un Atlas mondial riche de 270 cartes, plus de 4000 photos et dessins, des vidéos, des animations et des diaporamas.



fants, car il est sûr et certain que vous ne serez jamais déçus par ces logiciels.

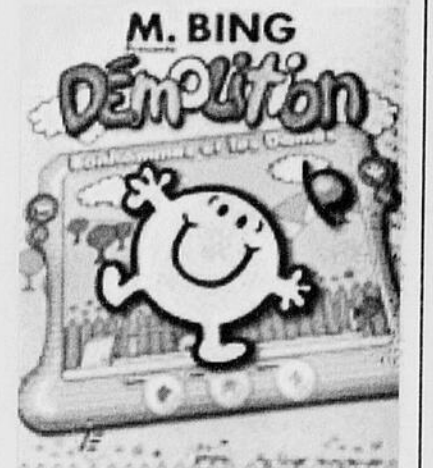
Parmi les «toutes dernières nouveautés» qui ont envahi le marché à l'approche de Noël, il y a «Le pays des pierres magiques», en plus de quatre jeux d'arcades inspirés des livres «Bonhommes et les dames». Il y a M. Buit présente la guerre des ballons; ainsi M. Rigolo présente Challenge; M. Bing présente Démolition.

Ce sont des jeux d'arcades qui s'adressent aux jeunes âgés de six à huit ans. Je viens de recevoir ces jeux et je suis encore à en faire l'évaluation, mais j'aurai l'occasion de vous en reparler au cours des prochaines semaines.

Les vers

Pour en revenir aux virus de type Worm, Louise Davis m'informe que ce ne sont pas tous les virus de type Worm qui peuvent être mis en échec avec le truc que je vous ai donné la semaine dernière !000.

Louise vous suggère une visite à l'adresse <http://www.secuser.com/>



alertes/2001/0000.htm/ pour en savoir davantage.

L'île Verte

Paul Charbonneau, le concepteur du magnifique site de l'île Verte, <http://www.ileverte.net> a pris la peine de me remercier pour mes commentaires au sujet de son site et nous propose d'autres sites qu'il a conçus à l'adresse <http://www.ileverte.net/pao/>

Vous pourrez y trouver un gîte, si l'envie vous prend de vous accorder quelques jours de repos sur l'île Verte...

Les VIP

En terminant, je vous rappelle la réunion du club VIP, ce matin au Pavillon central de l'Université de Sherbrooke.

FUTURE SHOP

Vous aimerez ce que votre Future vous réserve™

MAINTENANT OUVERT À SHERBROOKE

3280, boul. de Portland (819) 822-3488



Denis MESSIER en liberté

dmessier@latribune.qc.ca
(819) 564-5456 poste 207
Télécopieur 564-8098

En l'absence de Denis Messier, cette chronique se poursuivra grâce à la participation de ses confrères de la salle de rédaction

Drummondville fête ses succès



La Tribune, Evelyne Leblanc

Le président d'Armotec, François Beaudoin, s'est bien amusé à faire le pitre pour ses pairs en leur prouvant sa recette du succès qu'est le rire. Sur la photo, il est accompagné à sa droite du directeur général du Mondial, René Fréchette, du commissaire au commerce de Drummond, Guy Drouin, et de la responsable des communications du Centre culturel, Claire Lahaie.



La Tribune, Evelyne Leblanc

Les artistes invités du Gala, Mélie Caron, Daniel Bolduc et Claire Pelletier, profitaient de quelques minutes de répit après la soirée, pour discuter du déroulement du Gala.



La Tribune, Evelyne Leblanc

La présidente d'Incognito, lauréate du Napoléon «Entrepreneurship», Sylvie Lemaire (deuxième à gauche), s'en est donné à coeur joie à la table de Black Jack de l'Hippodrome, et ce en bonne compagnie. Avec elle, Gisèle Morin, Jacinthe Perron, son conjoint Ronald Tremblay et Kim Wilson.



La Tribune, Evelyne Leblanc

En nomination dans la catégorie «Personnalité de l'année», le skieur Pierre-Alexandre Rousseau a profité de cette soirée de répit en compagnie de son cousin, Louis-Philippe Jean, le directeur général du Centre culturel de Drummondville, Roland Janelle, et son frère, Justin Rousseau, pour trinquer à leur santé.

Le SEUIL
DE L'ESTRIE
SERVICE D'AIDE AUX HOMMES EN DIFFICULTÉ DE COUPLES
821-2420

Le Gala des affaires de la Chambre de commerce et d'industrie de Drummondville a honoré plusieurs entreprises et individus tout en permettant aux participants de la soirée de bien s'amuser...

SECOURS-AMITIÉ ESTRIE
Besoin d'être écouté ? Quelqu'un est là pour toi !
Anonyme et confidentiel
564-2323
1-800-667-3841
Une lueur d'espoir 7 jours 24 heures



Jolies danseuses

Fonds des Demoiselles Couture

Durant la première moitié du XX^e siècle, les soeurs Couture sont très engagées dans le milieu culturel de Sherbrooke. Elles donnent des cours de chant, de théâtre et de musique dans la maison ancestrale, située sur la rue Gillespie. Elles mettent sur pied, entre autres, le Théâtre des Petits, les Glaneurs d'Harmonie et les Thés musicaux, troupes qui regroupent de jeunes talents sherbrookoïses.

(Recherche : André Tessier)

Vous voulez contribuer à faire l'histoire ? Alors faites un don au :

SERVICE D'ARCHIVES DE LA SOCIÉTÉ D'HISTOIRE DE SHERBROOKE

Vos vieux papiers, photos, plans, affiches, cartes postales, documents administratifs... seront conservés dans des conditions idéales, demeureront en région et seront diffusés judicieusement.

Téléphonez-nous !

Un geste réfléchi...

La Société d'histoire de Sherbrooke
275, rue Dufferin, Sherbrooke
Québec, J1H 4M5
(819) 821-5406
www.shs.ville.sherbrooke.qc.ca

Optimum
MEMPHRÉ GM
PONTIAC • BUICK • GMC
1761, rue Sherbrooke, Magog
(819)843-5767
Jacques Vaillancourt

Café-potins

che matin au 102,7 FM... -0-

CARMEN TREMBLAY et JOCELYN THÉMENS qui pilotent, presque main dans la main, la Soirée rétro du coeur au profit de la Fondation des maladies du coeur, région Estrie. L'auteur d'un livre sur le groupe Les Hou-Lops anime toujours son émission sur les ondes de CFLX, le jeudi soir.

À ne pas en douter, SERGE GINGRAS est un autre mordu de musique rétro. Lui aussi a promis d'amener des amis à la Soirée rétro du coeur au profit de la Fondation des maladies du coeur, région Estrie. L'auteur d'un livre sur le groupe Les Hou-Lops anime toujours son émission sur les ondes de CFLX, le jeudi soir.

Saviez-vous que BOB RUSK était le frère de PATRICK ZABÉ, de son vrai nom JEAN-MARIE RUSK ? Bob rendra hommage à DICK RIVERS, par le biais de cinq chansons, le 24 novembre lors de la Soirée rétro du coeur...

Bravo à JACQUES LEBRUN qui a été l'un des premiers, sinon le premier à acheter sa table de dix personnes, pour la Soirée rétro du coeur des maladies du coeur. Et ce n'est pas tout, l'ami Jacques, de O'Boyle et Duplessis, (voisin de la Fondation) a décidé d'être l'un des points de vente pour la Fondation. «Un beau cadeau», de laisser échapper la coordonnatrice régionale de la Fondation des maladies du coeur, CARMEN TREMBLAY. Surtout que les amateurs de musique rétro peuvent se procurer des billets en se présentant au 2630, King Ouest jusqu'à 17 h le samedi...

PIERRE-JACQUES ROY, de Vaillancourt Guertin, avocats à temps plein et président régional de la Fondation des maladies du coeur à temps partiel, a épaté plusieurs personnes l'autre jour lors d'un lunch réunissant les artisans de la Soirée rétro du coeur dont la tête d'affiche, PATRICK ZABÉ. Surtout lorsque la serveuse lui a lancé : «il me semble que je vous connais vous...». Vous auriez du voir Patrick à ses côtés qui pensait bien que la réflexion le concernait peut-être davantage. Toute une acquisition que ce Pierre-Jacques, ami confirmé de la Fondation depuis de nombreuses années...

La Soirée rétro du coeur sera coanimée par PASCAL AUGER, de CITE RockDécente, et NICK GODBOUT, qui a fait les belles années notamment aux côtés de RÉAL LOUBIER, parrain d'honneur de l'événement prévu le 24 novembre à Sherbrooke. Un tantinet plus jeune que Nick, Pascal fait revivre les années 60 lors de son émission «Les années vinyls», le samedi et le dimanche.

Les membres du Club Richelieu peuvent être fiers de compter sur la présence de JEAN-SÉBASTIEN CRÉPEAU, de Scotia McCloed. Même si Jean-Sébastien ferait sans doute un excellent trésorier, il n'en demeure pas moins que le jeune homme est très à l'aise avec son titre de président du Club, rien de moins ! Pendant ce temps, REYNALD LEFEBVRE continue de compter les sous !

Deux équipes du Défi à l'entreprise

NDLR - Nous publions aujourd'hui ces deux photos avec les légendes adéquates. Une erreur a été commise dans l'édition de lundi, qui a fait en sorte de publier sous la photo du groupe Adecco les noms des membres de l'équipe 911. Nos excuses.



Imacom, Claude Poulin

L'équipe représentant le Centre d'urgence 911, de la Ville de Sherbrooke, a terminé au quatrième rang au Défi à l'entreprise. On voit (en haut) Lyne Chabot, Sylvie Dodier, Richard Philippon, Josée Cliche, Méderic Laroche, Caroline Larose, (en bas) Tanya Robinson, Marie-France Côté, Dany Fortier et Yannick Dumont.



La groupe de la firme Adecco a fait tourner bien des têtes lors du Défi à l'entreprise. (En avant) Marie-Eve Gilbert, Caroline Fredette, (à l'arrière) Nancy Element, Annie Deslandes, Charles Fortier, Béatrice Beaulé, Olivier Cuilleret, Michel Lestage, Christine Boucher, et Patricia Latraverse (dans le bonhomme carnaval).

Vers un gouvernement de transition

Les Nations unies souhaitent rassembler des différents partis en Afghanistan

Associated Press et PC

NATIONS UNIES

Tandis que les soldats talibans quittaient Kaboul, des responsables des Nations unies présentaient hier leur vision d'un Afghanistan post-taliban, comprenant la mise en place à Kaboul, pendant deux ans, d'un gouvernement de transition dirigé par des Afghans et soutenu par une force multinationale de sécurité.

L'émissaire de l'ONU en Afghanistan, Lakhdar Brahimi, a expliqué devant le Conseil de sécurité de l'ONU qu'il souhaitait lancer le processus complexe visant à rassembler les différents partis afghans afin de former un gouvernement élargi «dès qu'il est humainement possible».

Mais il a insisté sur le fait que pour transformer cet «Etat effondré et sans ressources» en un membre responsable de la communauté internationale, il faudra un soutien politique et financier de tous les pays.

Invitation générale

De son côté, le ministre des Affaires étrangères de l'Alliance du Nord, le Dr Abdullah, a annoncé hier qu'il avait invité toutes les factions afghanes — à l'exception des talibans — à venir à Kaboul négocier la mise en place d'un gouvernement post-taliban.

L'Alliance a aussi demandé aux Nations unies d'envoyer des «équipes» au-



Des véhicules remplis de soldats de l'Alliance du Nord ont envahi les routes menant à Kaboul, depuis que les talibans ont quitté la capitale afghane, sans combat...

Associated Press

près du gouvernement afghan pour aider au processus de paix, a déclaré le ministre des Affaires étrangères de l'Alliance, qui s'exprimait lors d'une conférence de presse dans la capitale, quelques heures seulement après l'entrée des forces de l'opposition à Kaboul.

Plusieurs pays ont exprimé l'espoir que l'Alliance du Nord s'abstienne de répéter les actes de violence qui avaient marqué son règne précédent, à Kaboul.

Des leaders mondiaux ont notamment appelé l'ONU à affirmer le plus rapidement possible sa présence à Kaboul, et le Canada a fait savoir qu'il

était prêt à jouer un rôle dans la région.

À Londres, le premier ministre britannique Tony Blair a affirmé que la présence de l'ONU en Afghanistan était requise «dès que possible» pour commencer à bâtir une coalition large et stable afin de remplacer le régime taliban en fuite.

Tony Blair a précisé qu'il croyait que les forces de l'Alliance du Nord qui ont pris Kaboul accepteraient de partager le pouvoir dans un nouveau gouvernement, parce que c'était une condition liée aux bombardements américains qui ont ouvert la voie des troupes au sol.

«Il faut que les Nations unies affirment immédiatement leur présence à Kaboul», a déclaré pour sa part le président français Jacques Chirac, quelques heures après la chute de la capitale afghane.

Chirac heureux

M. Chirac s'est également réjoui, lors d'une conférence de presse à Riyad, en Arabie saoudite, que les Nations unies aient «décidé de convoquer les représentants des différentes factions afghanes» pour «mettre au point le cadre qui permettra d'élaborer un gouvernement de transition» en Afghanistan.

À Istanbul, le président pakistanais Pervez Musharraf a lui aussi appelé au déploiement d'une mission de paix de l'ONU à Kaboul, qui comprendrait des forces de pays musulmans, et il a ajouté que la Turquie et le Pakistan pouvaient y participer.

«Kaboul doit rester une ville démilitarisée. C'est la cause des atrocités qui ont eu lieu dans le passé et elles ne doivent pas se reproduire», a également affirmé le général Musharraf lors d'une conférence de presse. «Il est très important qu'il y ait une force des Nations unies (...)

Monde

Russie et États-Unis réduisent l'arsenal nucléaire

WASHINGTON (AP) - Les présidents russe et américain ont tous deux promis hier soir de réduire leurs arsenaux nucléaires de la Guerre Froide des deux tiers, les menant à leur plus bas nombre depuis des décennies.

«Ensemble, nous faisons l'histoire à mesure que nous faisons des progrès», a déclaré le président américain hier, après trois heures d'entretiens avec son homologue russe à la Maison Blanche. «Nous transformons notre relation d'hostilité et de suspicion en une relation basée sur la coopération et la confiance.»

«Nous n'avons plus besoin de nous intimider les uns les autres pour atteindre des accords», a déclaré Vladimir Poutine quelques heures plus tard.

Georges W. Bush et Vladimir Poutine ne sont toutefois pas parvenus à un accord sur le dossier épineux de bouclier de défense antimissiles appelé par les Américains.

Un élève armé prend des otages puis se suicide

CARO, Michigan (AP) - Un élève de 17 ans armé de deux fusils a pris en otages un professeur et un camarade avant de les relâcher et de se donner la mort dans un centre d'apprentissage de Caro, dans le Michigan, a-t-on appris hier auprès des autorités.

Chris Buschbacher avait caché une carabine .22, un fusil de chasse de calibre 20 et un tube de poudre dans les vestiaires de l'établissement au cours de la journée, avant de les sortir dans l'après-midi, selon le shérif adjoint de Tuscola, Jim Jashinske. Le jeune homme qui avait rompu avec sa petite amie deux jours plus tôt semblait abattu.

La jeune fille faisait partie des quatre personnes présentes dans la classe au moment de la prise d'otages, mais elle s'est enfuie avec une autre camarade, tandis qu'une troisième et leur professeur ont été retenus. Deux balles ont été tirées mais elles n'ont atteint personne.

Après une heure et demie de négociations avec la police, Chris Buschbacher a relâché ses otages sains et saufs mais il a refusé de parler à sa mère venue sur place et s'est donné la mort par balle, alors que la police allait entrer dans le bâtiment.

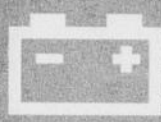
Le centre d'apprentissage qui accueille environ 110 élèves est resté fermé hier.

Alger compte encore ses morts

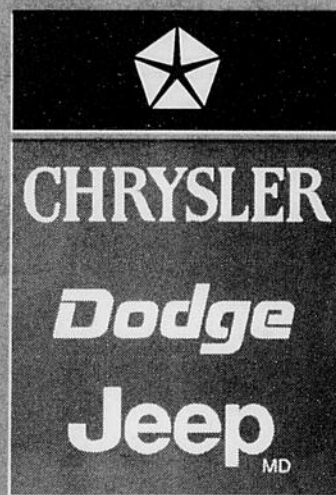
ALGER (AP) - Entre détermination, résignation et colère, 72 heures après les intempéries meurtrières, les habitants de Bab El Oued près d'Alger s'affairaient toujours hier, aux côtés de la Protection civile et des militaires, à fouiller et à déblayer les décombres à la recherche des disparus, sous un ciel nuageux et menaçant.

Le bilan officiel -et provisoire- des intempéries était toujours hier à la mi-journée de 579 morts, dont 538 uniquement à Alger. Plus de 300 cents blessés sont toujours hospitalisés dans les différents hôpitaux de la capitale et de très nombreuses personnes sont toujours signalées disparues.

Ce bilan pourrait s'aggraver sensiblement dans les heures à venir car de nombreux secteurs de Bab El Oued, envahis samedi par d'énormes vagues de boues, n'avaient pas encore été explorés. De nombreuses victimes peuvent être ensevelies sous des tonnes de gravats, de boues et de débris, ont indiqué des sauveteurs.



Avant de passer par là...



prenez donc par ici !

Vidange d'huile et remplacement du filtre

24⁹⁵\$*

- Comprend :
- Jusqu'à 5 litres d'huile Mopar¹
 - Un filtre à huile Mopar¹
 - Vérification visuelle en 15 points

Pneus d'hiver radiaux Challenger Autopar

À partir de

59⁹⁵\$*

chacun

P155/80R13

- Comprend :
- Pose, équilibrage et valve
 - Garantie contre les risques routiers**
 - Permutation des pneus tous les 10 000 km**
- ** Voir votre concessionnaire pour tous les détails.

« Le bilan total » Vérification complète en 85 points

\$49⁹⁵\$*

- Comprend :
- Analyse informatisée en 18 points à l'aide du DRBill
 - Vérification en 12 points sous le capot
 - Vérification en 13 points de l'habitacle
 - Vérification en 8 points de l'extérieur du véhicule
 - Vérification en 20 points sous le véhicule
 - Essai routier en 14 points

Entretien du système de refroidissement

\$54⁹⁵\$*

- Comprend :
- Vidange du système de refroidissement
 - Jusqu'à 5 litres d'antigel/de liquide de refroidissement Mopar 4 saisons¹
 - Vérification du radiateur, des courroies et des durites

¹ Léger supplément pour antigel longue durée.

Un entretien régulier de votre véhicule est essentiel pour maintenir son bon fonctionnement et ainsi protéger votre investissement. Personne ne connaît votre véhicule comme nos techniciens spécialement formés.

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler • Dodge • Jeep^{MD}



* Offres valables seulement chez les concessionnaires Chrysler • Dodge • Jeep^{MD} participants. Certaines exceptions s'appliquent. † Véhicules de DaimlerChrysler non inclus : Frowler, Viper, coupé Sebring, Liberty et camions turbo diesel. Voir votre concessionnaire pour tous les détails. Le prix n'inclut pas les taxes. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les offres se terminent le 15 décembre 2001. Jeep^{MD} est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada. Chrysler est une marque déposée de DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation. © A.O.C. Marque officielle de l'Association olympique canadienne.

